

2012  
Vol. 872

6

江別人のための  
生活に役立つ情報誌

広報

えべつ

顔づくり事業／使用料・手数料の改定

特集

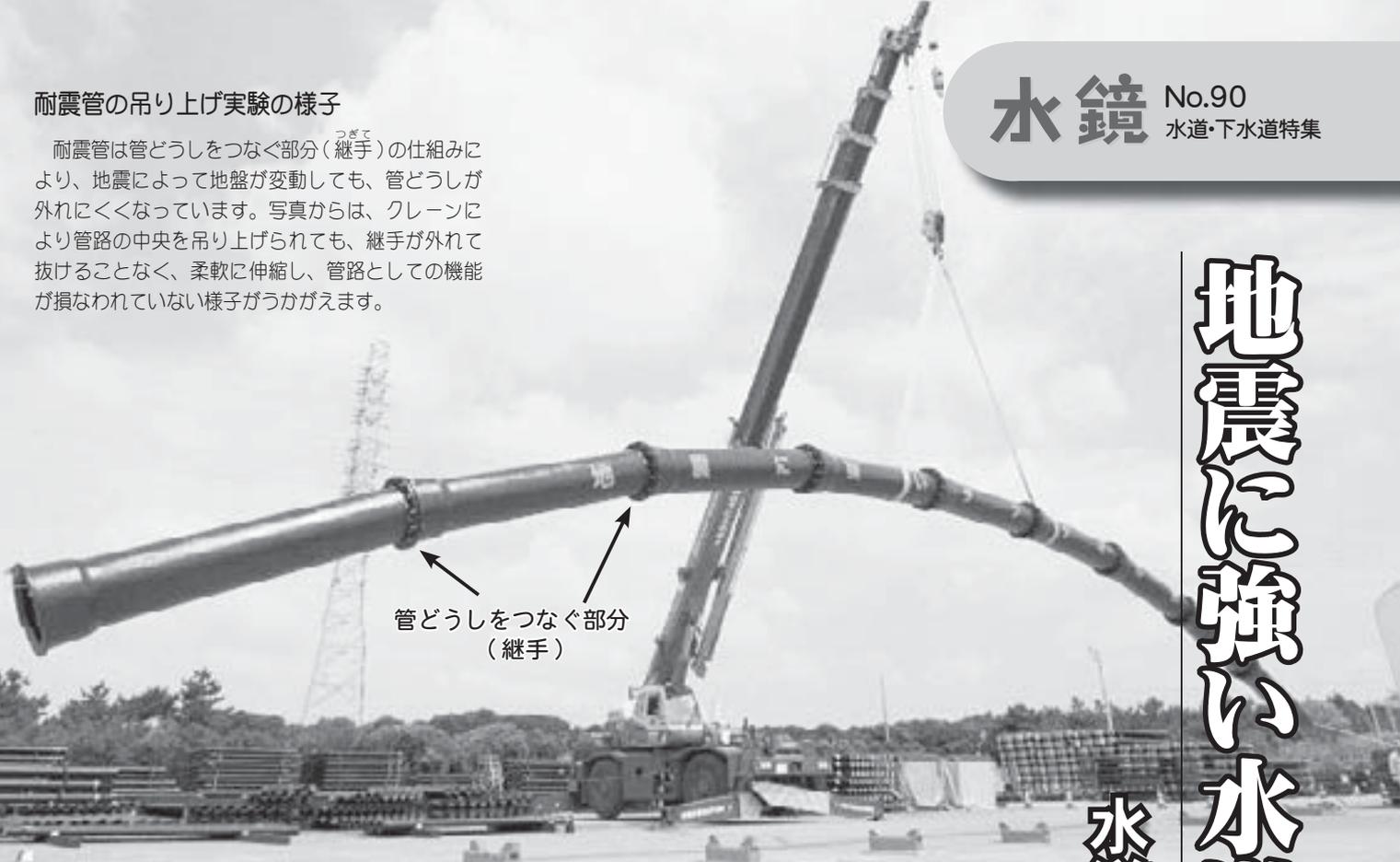
地震に強い水道を目指します

看護の日 今日私は私が看護師さん

市内5校の高校生が、ナイチンゲール女史の誕生日（5月12日）にちなんで、市立病院で一日看護体験をしました。

耐震管の吊り上げ実験の様子

耐震管は管どうしをつなぐ部分(継手)の仕組みにより、地震によって地盤が変動しても、管どうしが外れにくくなっています。写真からは、クレーンにより管路の中央を吊り上げられても、継手が外れて抜けることなく、柔軟に伸縮し、管路としての機能が損なわれていない様子がうかがえます。



地震に強い水道を目指します

水道管の更新・耐震化を推進

水道は私たちの暮らしに欠かせない重要なライフラインです。近年、相次いで起きた大きな地震では多数の世帯が断水し、給水再開までに数週間を要したと報告されています。

地震はいつどこで起こるかわかりません。もし大きな地震が起きて水道が止まってしまったら、飲み水はもろろんのこと、お風呂やトイレも使えなくなってしまうでしょう。

地震に強い水道づくりに「耐震化」は、私たちの暮らしを守るうえで必要です。

市では、水道管の更新に併せ、耐震化を進めています。

江別市の水道管

■歴史と普及率

江別市の水道は、昭和31年に給水を開始し、その後、市街地の拡大による急激な人口増加においても、水道水を安定供給するため継続的に拡張を行い、水道管などの整備を行ってきました。

平成22年度末の水道普及率は、人口比率で99・8%となっています。

■水道管の延長

水道管は市内に網目状に埋まっていますが、その総延長は現在約906キロメートル

であり、これは江別から東京までの直線距離を超えるほどの長さです。

水道管の更新

■老朽化した管の増加

江別市では、特に昭和40年代から50年代にかけ、水の需要が一層増加し、これに対応するためたくさんの水道管を新設しました。これら水道管は年数が経過し、一部には老朽化が見られるなど、これから順次更新を必要とする時期を迎えます。

将来にわたって皆さんに安全で安心な水道水を安定して

■更新の効果

お届けしていくためには、計画的な水道管の更新が欠かせません。

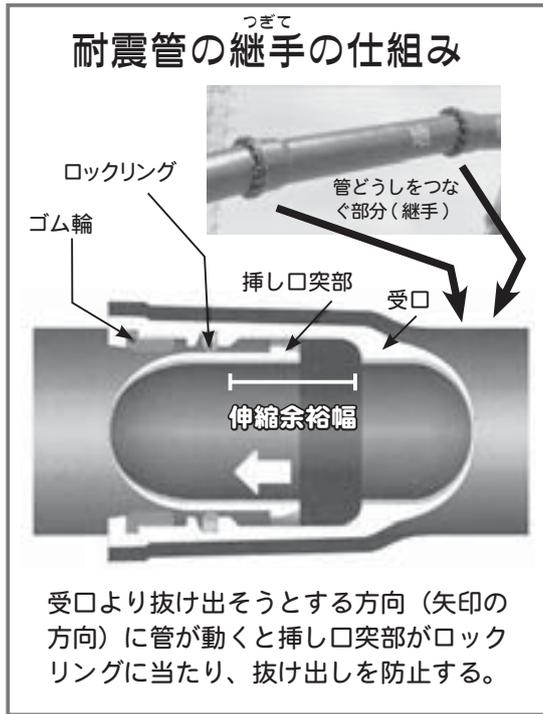
市では、これまでも古くなった水道管を計画的に更新してきました。その結果、断



水道管更新(耐震化)工事の様子

第54回水道週間 6月1日(金)~7日(木)  
さあ今日も水と元気が蛇口から

水道週間は、水道について国民の理解と関心を高め、公衆衛生の向上と生活環境の改善、水道事業のさらなる発展を目的に毎年実施されているものです。



■**基幹管路**  
更新を迎える水道管の中には、基幹管路と呼ばれる大口径で大量の水道水を運ぶことのできる重要な水道管があります。これらを更新する際には、地震などの対策について、より一層の充実が必要とされることから、新たに計画を作成し、平成24年度から基幹管

## 水道管の耐震化

水や濁水の原因となる水道管の事故割合は、平成22年度末で0.8%、漏水の割合は2.8%と全国的にみても低い値となっており、安定的に水道水を皆さんにお届けしています。

路耐震化事業を始めます。■**更新に併せた耐震化**  
水道管の耐震化には多額の費用がかかります。限られた財源の中で効率よく耐震化を進めるため、更新の機会を「地震に強い水道」に変えていく好機と考え、最新技術を導入した耐震性能に優れた水道管(耐震管)を全面的に採用し、更新に併せて「耐震化」を進めていきます。

## 耐震管の特徴

■**構造**  
基幹管路の更新や新設に採用している水道管(耐震管)は、管どうしをつなぐ部分(継手)において伸縮性があ

## 水道工事にご協力を お願いします

り、また、地震による揺れ、地盤変動に対しても、外れて抜け出さない構造となっています。この水道管(耐震管)は、東日本大震災においても、まったく被害がなかったと報告されています。

市では、今後も計画的に水道管の更新・耐震化を進めるため、市内各所において、水道工事を実施します。工事現場周辺の皆さんには、工事に伴う断水をお願い、交通規制、騒音、振動などで一時的にご迷惑をおかけすることもありますが、細心の注意を払い慎重に施工しますので、ご理解とご協力をお願いいたします。  
☎ 385・1216

## 遠隔式水道メーターの

## 配線誤接続点検の 終了について

一部のご家庭での遠隔式水道メーターの配線誤接続では、市民の方々に大変ご心配

## マンションなどの貯水槽水道の管理は



ビルやマンションなどで水道水をいったん受水槽に貯めたのち、利用者に給水する施設を「貯水槽水道」といいます。

貯水槽水道

には、有効容量が10立方メートルを越え100立方メートル未満の簡易専用水道と有効容量が10立方メートル以下の小規模貯水槽水道がありますが、貯水槽の維持・管理はその設置者

(所有者) または管理者自らが行うこととなっています。

### 簡易専用水道の管理

- ①水槽の清掃(年一回行うこと)
- ②水質検査の実施(蛇口から出る水の色、濁り、臭い、味、残留塩素の検査を年一回行うこと)
- ③水槽の点検(水槽の破損や蓋の施錠ほか)

小規模貯水槽水道も同様の管理をお願いします。

☎ 385-4989

をお掛けしました。

市では、誤接続した配線を

速やかに修理させ、さらに昨年度中にメーター取替を実施した箇所のうち、同様の水道メーターを使用した約600か所

についても再点検を行いました。その結果、全ての調査箇所において、配線の誤接続が

無かった事を確認しました。

■**詳細** 水道部営業センター 給排水・検査担当 ☎ 385・4989

■**詳細** 水道部営業センター 給排水・検査担当 ☎ 385・4989



# 土地区画 整理事業 進行状況

～関係権利者の方のご理解・  
ご協力により事業が進んでいます～

## 南北をつなぐ「旭通」が開通

現在、野幌駅周辺では、連続立体交差事業（鉄道高架）、土地区画整理事業、街路事業（8丁目通・野幌駅南通）などを並行して進めています。

土地区画整理事業については、平成18年度から事業に着手し、これまで駅北側の鉄西線沿線を中心に、平成20年度から建物などの移転や交差点部分の暫定整備などを開始しました。平成23年度には鉄道高架の開業に合わせ、駅の南北をつなぐ新しい「旭通」が開通しました。

本年度は、駅北側の駅前広場や鉄西線の一部に着手するほか、駅南側の一部の区画道路の整備に着手します。

## 仮換地の指定状況

土地区画整理事業では、道路の



開通した「旭通」

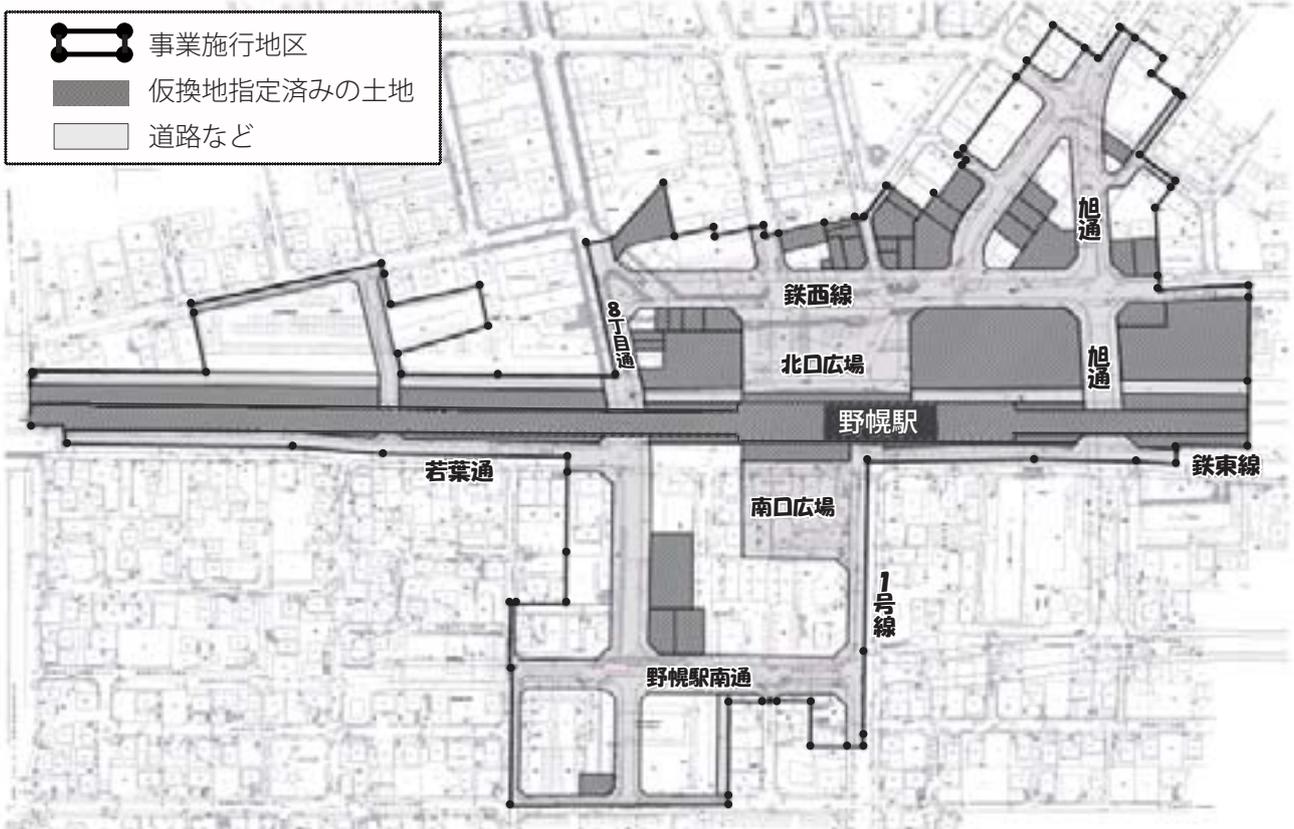
整備や建物などの移転に先立ち、現在使用中の宅地に代わって新たに使用していただく宅地の指定を行います（仮換地指定）。

仮換地指定は、土地所有者の方の了承を得た上で土地区画整理事業の諮問を経て、建物などの移転時期に合わせ、段階的に行います。平成23年度末までに土地区画整理事業の諮問を終えた仮換地指定の進捗率は、約45%となっています（下図参照）。

仮換地指定や建物などの移転にあたっては、関係権利者の方々のご理解とご協力が不可欠であり、市も十分に配慮し、慎重に協議を行っております。これらの方々のご協力をいただきながら、安全で快適なまちづくりを行ってまいります。

【詳細】 都心開発課 ☎381・1086

## 仮換地の指定状況 ※審議会諮問終了分まで



## 2012

### 6月23日(土)・24日(日)、野幌公民館で開催

市民や市内で活動しているグループが、さまざまな視点から環境問題についてアピールし、環境について一緒に考える場として、毎年6月の環境月間にあわせて開催しています。

第22回の今年は国連持続可能な開発会議(リオ+20)の開催にちなんで「えべつの20年後を考えよう!」がサブテーマです。参加して、楽しく気軽に環境について考えてみませんか。

主催: えべつ地球温暖化対策地域協議会

くお伝えします。まだまだ節電が可能です。参加無料、申込不要。

**時間** / 23日(土)13時~14時30分、24日(日)10時30分~12時。  
**担当** / えべつ地球温暖化対策地域協議会。

#### ④ 環境問題屋台村

自然、環境保護、リサイクルなどに関するパネル展示。高校生が取り組んだエコ調理の実験報告、省エネ・地球温暖化防止のアイデア紹介、使い捨てをしない暮らしの提案、リユースびんや天然ガス自動車の展示、地球温暖化による高山生態系の変化、再生可能エネルギーの紹介など。

**時間** / 23日(土)10時~21時、24日(日)10時~16時30分。

**⑤ 空から見た江別の変化をみてみよう!**  
普段の目線の高さでは分かりづらい街並みの変化や緑の減少化などを、航空写真で見比べると自然環境の変化にビックリ!

**時間** / 10時~15時(出入り自由)。  
**担当** / 江別市環境課。

**⑥ こむぎ粘土で作ってみよう!**  
道産小麦の「こむぎ粘土」で、えべつチュンや動物などを作って遊ばしましょう。

**時間** / 10時~17時(出入り自由)。  
**担当** / えべつ地球温暖化対策地域協議会。

#### ◆ 23日(土)の行事

**⑦ 虫メガネでのぞいてみよう**  
野幌公民館の庭の土を虫メガネや顕微鏡でのぞいてみましょう。何が分かるかな? 参加無料。

**時間** / 10時30分~12時。定員 / 20人(大人も歓迎)。  
**担当** / 環境学習フォーラム北海道。

**⑧ 保温調理でエコクッキング**  
今日のメニューは「エコランチ」おいしくて、省エネになる保温調理をご紹介します!

メニューは、ウインナー入り炊き込みご飯、コーヒーチキン、蒸し野菜いろいろ、デザート。  
※事前申込要、環境課 ☎ 381-1019へ。

**時間** / 10時30分~12時。定員 / 20人。参加料 / 500円(試食付き)。  
**持ち物** / エプロン、三角巾、ふきん、筆記用具。  
**担当** / 江別友の会。 / 江別市環境課。

**⑨ 身体によいものは、環境に**



## 進めよう! 減量化! 講習会開催と小型家電の回収

### 「生ごみ堆肥化講習会」

生ごみの堆肥化に関心がある方や初心者を対象に講習会を開催します。「タンポール式容器」「密閉式容器」の使い方を中心に、生ごみ堆肥化容器の使用法とごみ減量化について学びます。  
▽日時 / 6月23日(土)10時~11時。▽会場 / 野幌公民館研修室3・4号。▽定員 / 先着70人(直接会場へ)。▽持ち物 / 筆記用具。

### 環境広場で使用済み小型家電を集めます!

使用済み小型家電の無料回収を行いますので会場までお持ちください。小型家電には、レアメタル(希少金属)などが含まれ、貴重な資源になります。  
▽日時 / 6月23日(土)13時~17時30分、24日(日)10時~16時。▽会場 / えべつ環境広場「使用済み小型家電回収コーナー」  
【回収するもの】デジタルカメラ、ビデオカメラ、携帯音楽プレーヤー、小型DVDプレーヤー、電子手帳、電子辞書、電卓

### もよう!

環境と健康にやさしい石けんの使い方を紹介。※申込不要  
**時間** / 13時~15時。  
**担当** / 生活クラブ生活協同組合江別支部。

**⑩ 無料映画上映「森聞き」**  
**時間** / 1回目15時40分~17時50分、2回目18時30分~20時

ゲーム機、携帯電話、電話機(子機含む)、家庭用フアクシミリ、カーナビ、携帯ラジオ、トランシーバー、各種付属品(アダプター、接続コード)、通信ケーブル、リモコン、充電機器、イヤホンなど。  
【回収しないもの】テレビ、冷蔵庫、冷凍庫、洗濯機、衣類乾燥機、エアコン、パソコン、ワープロなどやメモリーカード・CD・DVDなどの記録媒体。  
**詳細** 減量推進課 ☎ 383-4211

### 「ごみ・リサイクルの 出前講座

ごみについて市民の皆さんと一緒に考えていくため、出前講座を行っています。学校や自治会、女性部など、各種グループの勉強会などに講師を派遣しています。

ごみの分別、リサイクル、ごみの減量化、生ごみの堆肥化など、希望するテーマと日程、場所などを設定し、おおむね10人以上のグループでお申し込みください。  
**申込・詳細** 減量推進課 ☎ 383-4211

40分。内容 / 4人の高校生が、日本各地の山村に暮らす「森の名人」を訪ね、人生と技を聞き書きする物語。年老いた名人たちの言葉に、進学、就職など人生の岐路に立つ高校生たちの心は揺さぶられます。若い世代にぜひ見てほしい映画(2010年作品)。定員 / 各回100人。

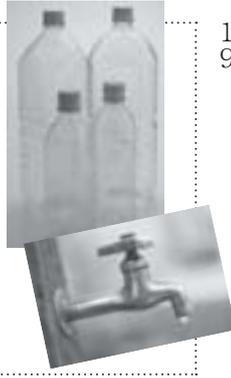
## ◆24日(日)の行事

⑩シンポジウム「これからの「えべつ」の話をしよう」

20年後に北海道や江別はどうなっていると思いますか？みんなと一緒に考えましょう。過去は変えられませんが、未来は変えることができます。

時間／13時30分～16時。定員／80人。パネリスト／渡辺保史さん(2050年委員会主宰他)ほか。担当／えべつ地球温暖化対策地域協議会。

【詳細】江別市環境課 ☎381・1019



## □水道部「コーナー」

「利き水コーナー」、「ペットボトルタワー展示」など上下水道の楽しさを知りながら知ってもらえるコーナーです。ぜひお越しください。

## □昼食・軽食のご案内

◆23日(土) ↓ カレーパンやシフォンケーキ、コーヒーなど。料金／各種。11時30分～14時。提供／コミュニティカフェ笑くぼ。

◆24日(日) ↓ 手作りカレー(デザート付) 4600円(限定50食)、11時30分～14時。提供／江別友の会。

## 国による住宅用太陽光発電システム導入の補助制度

国では、一般家庭への導入促進のため、住宅に太陽光発電システムを設置する方に補助金を交付しています。

家庭で消費しきれない電力は売ることもできますので、この機会に太陽光発電システムの導入を検討してみてくださいか？

## 【補助金の概要】

1kw当たりのシステム価格	1kw当たりの補助金額
3万5千円を超えて47万5千円以下	3万5千円
47万5千円を超えて55万円以下	3万円

申込み期間／平成25年3月29日(金)まで。補助金額／上記表のとおり(対象システムは合計出力が10kw未満)。

問い合わせ・申込 一般社団法人太陽光発電普及拡大センター ☎043・239・6200

## 「花のある街並みづくり」コンテスト作品を募集中

江別市民憲章推進協議会で、「花のある街並みづくり」の地域活動を支援するためにコンテストを開催します。自治会館や公園、街路などで、潤いのある景観を創出し、花の

ある街並みづくりに積極的に取り組んでいる自治会や団体、学校や事業所などを対象に審査を行い、優秀作品を発表します。募集作品の花壇などは、道行く市民に景観として開放されていることが要件です。



↑ 昨年の学校最優秀賞 (野幌小)

## 【募集部門】

- ① 地域花壇の部／自治会館、公園などの花壇。
- ② 地域街路の部／道路や街路の花壇。
- ③ 学校の部／学校の敷地内などの花壇。
- ④ 職域の部／事業所の敷地内などの花壇。
- ⑤ 一般家庭の部／市民の住宅の花壇。

## 【応募方法】

応募用紙に必要事項を記入し、6月29日(金)までに市民憲章推進協議会事務局(江別市環境課自然環境担当 ☎067・

0051工栄町14・3)へ、郵便(当日消印有効)かファクスまたはご持参ください。

応募用紙は、市役所本庁舎案内窓口、環境課、市役所大麻出張所、野幌公民館、水道庁舎、豊幌地区センターにあります。

## 【詳細】

環境課自然環境担当 ☎381・1046 FAX 382・7240

## ★ライトダウンジャパン2012 「でんきを消して、未来を見つめよう！」



環境省では、地球温暖化防止のため、ライトアップ施設や家庭の電気の消灯を呼び掛ける「CO2削減/ライトダウンキャンペーン」を行っています。10周年を迎える今年は6月21日(木)から7月7日(土)までの間を啓発期間とします。また6月21日(夏至の日(ブラックイルミネーション))と7月7日(七夕(クールアースデー))を特別実施日として、20時～22時の2時間、全国のライトアップ施設に対して電気の一齐消灯を広く呼び掛けます。

市でも美原大橋などで実施します。市民の皆さんも一緒に電気を消し、地球温暖化防止にご協力ください。

【詳細】環境課環境対策係 ☎381・1019

## 緑の相談Q&A

### 「園芸を楽しむ」

Q 園芸を楽しみたいのですが、時間がなかなかとれません。どうにかして楽しむ方法はありますか？

A 時間に余裕がない、こまめに草花の手入れができないという場合には、管理がしやすい宿根草や球根を選ぶとよいでしょう。

宿根草は種子、株分け、さし木などで増え、一度植えると根や地下茎の一部が地下で生き続け、毎年季節が来ると、また芽を出して花を咲かせます。オダマキ、キク、クリスマスローズなどが宿根草です。4～5年に一度くらい株分けと植え替えをします。

アネモネ、グラジオラス、スイセンなどの球根草花も手入れは簡単です。花を楽しんだ後に追肥をやって越冬させるか、球根を掘り上げて翌年にまた植えると比較的簡単に楽しめます。園芸の第一歩としては、種子や苗木の選定が大事です。種子は浮かせたときに沈むのが良いといわれています。

一方、球根は大きく硬くしまっていて、表皮につやがあり、傷やしわもなく、ずっしりと重みがあるものを選ぶと良いでしょう。

苗は、根がしっかりと張っているもの、主根がしっかりと伸びて、ひげ根が多いもの、また葉に虫が食った跡や病気がなく、葉や節と節の間が詰まっているものが良いとされています。

最初は多少の失敗があっても次につながるの、思い切つてトライしてみましょう。

## 開院記念日事業

市立病院では、昭和26年に国立江別診療所が江別町に移管され、外科、内科、放射線科の3診療科病床数28床で開院した6月12日を開院記念日としています。

毎年、市民に親しまれる病院を目指して開院記念事業

を行っており、今年度も次のとおり開催します。



日時	イベント・内容	開催場所
6月12日(火) 9:30～11:30	◆健康相談コーナー 栄養相談・薬事相談・健康相談・介護相談	エントランスホール
6月12日(火)～ 14日(木)	◆盆栽展 (江別盆栽同好会主催)	1階外来側通路(窓側)
6月18日(月) 17:00～17:50	◆ロビーコンサート フルートの夕べ ドビュッシー/小さな羊飼い、ビゼー/「アルルの女」よりメヌエット、本居長世/浜辺の歌 他	エントランスホール

## 講演会・教室

### 上手な医者のかかり方講演会

参加無料、直接会場へ。託児は事前に連絡が必要。

第1部 基調講演「地域を守る医療」講師 足立 智和氏、第2部 パネルディスカッション

「防げるか医療崩壊」  
日時/6月16日(土)13時30分～16時。会場/市民会館21号室。

〔詳細〕 幸せなまちづくり江別の会 ☎ 387・9588 (諏訪部)

### あすか会設立45周年記念講演会

精神科で処方される薬の話、抗精神病薬・抗うつ薬について参加無料、直接会場へ。

日時/6月21日(木)13時。会場/市立病院2階講義室。講師/診療技術部薬剤科 木村 輝海てるみ 薬剤師

〔詳細〕 あすか会 ☎ 383・2672 (今野)、同会事務局 ☎ 382・5151 (内線2600)

### 糖尿病教室

医師・薬剤師が糖尿病について分かりやすくお話しします。参加無料、直接会場へ。

日時・内容/①6月8日(金)15時～16時。食事と病気(西平内科医師)、インスリンとは?(小

松薬剤師)。②6月22日(金)15時～16時。コレステロールをめぐ

る話題(青木循環器科医師)。会場/①②とも市立病院2階講義室

〔詳細〕 診療技術部栄養科

☎ 382・5151 (内線6821)

## ◆市立病院職員募集 申込先・詳細 市立病院管理課総務係

☎ 382-5151 (内線2006)

職種	仕事の内容	就業時間	賃金形態	採用人数	休日等	雇用形態	年齢	採用日
看護師(非常勤)	外来または透析室における看護業務	8:30～17:00 (時間帯は応相談)	時給 1,380円	4名	週休 二日制	非常勤職員 (3月、9月末締め更新) 契約更新の可能性あり	不問	応相談
看護師(非常勤)	病棟における看護業務	8:30～17:00 10:00～18:30 11:30～20:00 (時間帯は応相談)	時給 1,500円	3名				

## 今どきの養生ばなし

No.230

## 川崎病について

診療技術部長 信太 知

川崎病は、主に乳幼児に見られる全身性の血管炎です。発熱、眼の充血、頸のリンパ節の腫脹、唇や口の内の発赤、手や足のむくみ、発疹、BCGを接種した場所の発赤などが特徴的な症状です。原因は分かっていますが、何らかの感染症が引き金になっていると考えられています。重症になると心臓の冠動脈に大きな動脈瘤ができて、心筋梗塞を起してしまう場合もあります。

第1例目の川崎病は、昭和36年1月に発見者である川崎富作博士が受け持った4歳3か月の男の子でした。昭和55年から2年に1回川崎病の全国調査が行われ、川崎病の患者数や冠動脈の後遺症を残す割合などが調べられています。患者数は年々増えています。第1回調査の頃は、川崎病患者報告数は全国で年間千人未満でした。しかし、最近の報告数は年間1万人を超えています。川崎病は珍しい病気とは言えなくなりました。ちなみに、最近では全道で年間4～500人が川崎病になります。江別市立病院小児科では年間15～20

人が川崎病で入院します。

発熱が長期間続くと血管の壁の破壊が進み、冠動脈瘤などの後遺症を残す可能性が高くなります。従って、冠動脈の異常ができてしまう前に血管炎を抑えてしまうことが治療の柱です。献血から作られるγグロブリンを大量に注射する治療が有効です。しかし、10～20%の患者さんはγグロブリンがよく効きません。その場合は追加治療が必要になります。治療前の血液検査のデータなどからγグロブリンの効き目がある程度予想することができます。効き目が良くなさそうな患者さんにはγグロブリンに副腎皮質ステロイドを併用する治療法が、最近注目されています。

最近では後遺症を残す患者さんの割合は少なくなりました。しかし、少数ですが心筋梗塞の危険性がある大きな冠動脈瘤を残す場合もあります。川崎病は注意が必要な病気です。  
※γグロブリン:血液中にあるたんぱく質で、免疫に関与し、多くのウイルス、細菌などを中和する働きがあります

## 聞こえに障がいのある方のために 要約筆記をご利用ください

◆**要約筆記とは**  
人生の半ばで聴覚が不自由になった方（中途失聴者・難聴者）は、手話を覚えることに困難を感じる方が少なくありません。

◆**要約筆記とは**  
中途失聴者・難聴者がコミュニケーションをとるための手段として、話している言葉の内容を要約し、文字として伝えることを「要約筆記」といいます。要約筆記に携わる筆記通訳者には、主観を交えずに話の内容を要約し、速く、正しく、読みやすく伝えることが求められます。

◆**筆記通訳者を無償で派遣**  
市では、筆記通訳者を無償で派遣しており、通訳者を養成するための講習会も毎年開催されています。

◆**要約筆記講習会を開催**  
参加者が多い会議や講演会などでは、文字を拡大してスクリーンに映し出します。病院の受診や学校の懇談会などの個人的な場では、利用者の隣に座って書いて伝えます。

◆**詳細・申込先**  
福祉課障がい福祉係 ☎ 381-1031 FAX 381-1073  
Email=fukushi@city.ebetsu.lg.jp

◆**要約筆記講習会を開催**  
日時／6月22日、29日、7月6日、13日、27日いずれも金曜日（全5回）。10時～15時。  
会場／総合社会福祉センター（錦町14・87）。対象／市内に在住・在学・在勤の高校生以上20人。教材費／テキスト代千円。持ち物／筆記用具、昼食。  
申込／6月18日（月）までにファクスまたはEメールで申込先へ。受講希望者が少数の場合は、開講しない場合があります。



## 新任医師紹介



総合内科 医師 **岩田 啓芳**  
所属学会／日本内科学会、プライマリア学会、日本感染症学会、日本消化器内視鏡学会  
ごあいさつ／市民の皆様にご貢献できるよう頑張ります。

## 「市職員採用ガイダンス」 開催のお知らせ

市職員採用試験の受験を考えている方を対象に、「市職員採用ガイダンス」を開催します。

ガイダンスでは、平成24年度採用試験の概要説明のほか、市の概要や具体的な仕事内容なども紹介します。（一般事務職・消防職など）

当日直接会場へお越しください。

### ▽開催日時

平成24年6月30日（土）  
第1回 15時00分～17時00分  
第2回 18時00分～20時00分

### ▽会場

江別市民文化ホール（えぼあホール）大麻中町26-7 ☎ 387-3315

☎ 381-1007  
FAX 381-1070

Email=shokuin@city.ebetsu.lg.jp



## ジャガイモシストセンチュウ

ジャガイモの根から養分を吸収し収穫量を減少させる害虫で、一度畑に侵入すると完全に根絶させることが難しく、生産に重大な影響を及ぼします（人体には無害であり、ジャガイモを食べてもまったく問題ありません）。

この害虫は自動車のタイヤ、靴などに付いた土によって移動し、広がるおそれがあります。

## 発生予防とまん延防止 にご協力をお願いします！

## ジャガイモの疫病

疫病は、茎葉を枯らし、ジャガイモを腐敗させ大きな減収を招きます。開花期ごろに激発し、20℃前後で降雨が数日続くと数時間で感染し、数日で胞子が風雨で周辺に広がります。疫病は、発生してからではおさえることが困難であり、畑全体および周辺にも広がる病気です。

発生直前の農薬の予防散布が疫病のまん延を防止します。

ジャガイモシストセンチュウおよび疫病の発生予防とまん延防止のため、家庭菜園などでジャガイモを植えるときには、種子用として適正栽培された種イモを使用してください（正規に販売されている種イモには種馬鈴しょ検査合格証票が付いていますので販売店でご確認ください）。

また、地元農業を守るためにも農家の畑には無断で入らないでください。

☎ 381-1025

## こころの健康づくり・自殺 予防対策講演会

=誰も置き去りにしない社会を目指して～自殺対策と被災地支援の実践から＝

NPO法人自殺対策支援センター  
ライフリンク代表  
であり、元内閣府  
参与の清水康之氏



を講師に招きます。被災地での実践活動などを聞き、そこから自殺予防のために家庭や地域でできることを一緒に考えませんか。参加無料。直接会場へ。

日時：7月7日（土）13:30～15:30

会場：江別市民会館 37号

詳細：保健センター

☎ 385-5252

# 体育施設

## ◆体育館共通(市民・大麻・東野幌・青年センター)

個人使用1回の料金では、高校生・大学生・一般を増額し、小・中学生と高齢者を減額しました。



区分	個人使用				登録クラブ使用	
	1回		1か月定期		1回	
	現行	改定後	現行	改定後	現行	改定後
小学生・中学生	円 60	円 40	円 480	円 240	円 600	円 400
高校生	90	100	720	600	900	1,000
大学生・一般	130	200	1,040	1,200	1,300	2,000
高齢者(65歳以上)	130	100	1,040	600	(130)	1,000

※現行9割減免、改定後は減免廃止 ←

## ◆青年センタープール

個人使用1回の料金では、大学生・一般を増額し、小・中学生、高校生は据置、高齢者を減額しました。

区分	個人使用						登録クラブ使用	
	1回		1か月定期		回数券		1回	
	現行	改定後	現行	改定後	現行 (11回分)	改定後 (6回分)	現行	改定後
小学生	円 80	円 据置	円 640	円 480	円 800	円 400	円 600	円 400
中学生	100	据置	800	600	1,000	500	700	500
高校生	250	据置	2,000	1,500	2,500	1,250	1,200	据置
大学生・一般	400	500	3,200	3,000	4,000	2,500	2,000	2,500
高齢者(65歳以上)	400	250	3,200	1,500	4,000	1,250	(200)	1,200

※現行9割減免、改定後は減免廃止 ←

## ◆研修室など

各室の料金を減額しました。

区分		午前		午後		夜間		全日	
		現行	改定後	現行	改定後	現行	改定後	現行	改定後
青年センター	音楽室	円 3,000	円 2,400	円 3,800	円 3,000	円 4,000	円 3,200	円 10,800	円 8,600
	研修室1	1,100	800	1,300	1,000	1,400	1,100	3,800	2,900
	研修室2	700	600	800	700	900	700	2,400	2,000
	サークル室1	700	600	800	700	900	700	2,400	2,000
	サークル室2	700	600	800	700	900	700	2,400	2,000
	サークル室3	600	500	700	500	800	600	2,100	1,600
	調理室	1,400	1,100	1,700	1,400	1,800	1,400	4,900	3,900
	和室	1,300	1,000	1,600	1,200	1,700	1,300	4,600	3,500
	暗室	400	300	500	400	600	400	1,500	1,100
東野幌体育館	研修室1	3,300	2,500	4,100	3,100	4,300	3,200	11,700	8,800
	研修室2	2,200	1,600	2,800	2,100	2,900	2,200	7,900	5,900
	会議室	1,500	1,200	1,900	1,400	2,000	1,500	5,400	4,100
	多目的ホール	2,900	2,200	3,600	2,700	3,800	2,800	10,300	7,700

# 平成24年10月1日から改定

# 使用料・手数料が変わります

平成24年3月の市議会定例会で、体育施設などの使用料や各種証明などの手数料の改定案が可決され、10月(一部平成25年4月)から実施されます。5月号の「見直しの考え方」、「改定理由」に続き、今月は施設ごと、項目ごとの改定額についてお知らせします。

【詳細】 財政課 ☎ 381・1010

## 勤労者研修センター

各室の料金を増額しました。



区分	午前		午後		夜間		全日	
	現行	改定後	現行	改定後	現行	改定後	現行	改定後
研修室1	円 1,000	円 1,200	円 1,300	円 1,600	円 1,600	円 1,900	円 3,900	円 4,700
研修室2	2,000	2,400	2,700	3,200	3,200	3,900	7,900	9,500
研修室3	500	600	700	800	800	1,000	2,000	2,400
研修室4	400	500	600	700	700	800	1,700	2,000

## 農村環境改善センター (多目的ホール)

体育館の個人使用1回と同様の改定を行いました。

区分	個人使用	
	1回	
	現行	改定後
小学生・中学生	円 60	円 40
高校生	90	100
大学生・一般	130	200
高齢者(65歳以上)	130	100

# セラミックアートセンター

企画展示室・研修室は減額し、ガス窯は増額、電気窯は減額しました。

区分	午前		午後		夜間		全日		専用使用(1回)	区分			
	現行	改定後	現行	改定後	現行	改定後	現行	改定後		現行	改定後		
各室	企画展示室(全室利用)	7,400	5,500	9,300	6,900	9,600	7,200	26,300	19,600	ガス窯	本焼	36,000	41,000
	企画展示室(半室利用)	3,700	2,800	4,700	3,400	4,800	3,600	13,200	9,800	電気窯Ⅰ	本焼	3,000	2,600
	研修室	3,900	2,800	4,900	3,600	5,000	3,700	13,800	10,100	電気窯Ⅱ	本焼	6,000	5,100

## 各種手数料

### 改定する主な項目および金額など

住民票記載事項証明、区画整理(区域内・地積・換地処分)証明、町名地番変更証明、農用地区域証明、転作助成金交付証明、道路用地境界証明、無職無収入証明、不在籍証明、不在証明、罹災証明、その他の証明、住民票または戸籍附票の閲覧、地籍に関する図書・公簿等の閲覧、公簿等の閲覧、固定資産課税台帳閲覧、住民票または戸籍附票の写しの交付、確認申請副本写しの交付【1(件・通・世帯など):現行250円→改定後300円】

納税証明、営業証明、所得証明、租税・公課証明、土地建物証明【1(件・通・筆など):現行350円→改定後400円】

印鑑登録証交付【1通:現行250円→初回登録は無料、2回目以降は350円】、租税特別措置法による証明【1件:現行350円→改定後450円】、現況証明【1筆:現行450円→550円】、地籍図写しの交付【1枚:現行550円→600円】、確認申請等【100㎡を超え200㎡以内、1件:現行14,000円→改定後18,000円】

上記のほか、申請関係、嘱託登記、その他の手数料について、増額改定の項目があります。

## 体育施設

### ◆あけぼのパークゴルフ場

団体と高校生・大学生・一般料金を増額し、小・中学生と高齢者の料金を減額しました。

区分	1ラウンド(18ホール)		追加9ホール(1ラウンド終了)		27ホール		1日		回数券※2		
	現行	改定後	現行	改定後	現行	改定後	現行	改定後	現行	改定後	
小学生・中学生	100	60	50	30	150	90	250	120	1,000	250	
高校生・大学生・一般	200	240	100	120	300	360	500	600	1,000	1,200	
高齢者(65歳以上)	200	120	100	60	300	180	500	300	1,000	600	
団体※1(10人以上)	(20)	60	←1人あたり料金。現行9割減免、改定後は減免廃止								

※1 団体…構成員の8割以上が市民で、かつその半数以上が65歳以上の者からなる10名以上の登録団体  
 ※2 回数券…【現行】小中学生11回分、高校生以上5.5回分 【改定後】全区分6回分

### ◆森林キャンプ場 小・中学生の料金を減額しました。

区分	日帰り		宿泊	
	現行	改定後	現行	改定後
小学生・中学生	100	40	200	80
高校生・大学生・一般	200	据置	400	据置

## 都市公園 (テニスコート)

高校生(全天候)・大学生・一般料金を増額し、小・中学生と高齢者の料金を減額しました。

区分	個人使用(1回)			
	テニスコート		テニスコート(全天候)	
	現行	改定後	現行	改定後
小学生・中学生	30	20	60	40
高校生	50	据置	90	100
大学生・一般	70	100	130	200
高齢者(65歳以上)	70	50	130	100

(個人使用1回の使用時間を2時間に変更)



屋外施設は  
平成25年4月1日から改定

## 「えべつ未来市民会議」開催！

江別市新総合計画の策定に向け、これから江別市で何に取り組んでいくべきかを市民の目で討論していただくための「えべつ未来市民会議」(43委員により構成)を設置しており、この第6回会議を次のとおり開催します。



傍聴を希望する方がありましたら、当日直接会場へお越しください。

◎日時：7月8日(日)

18時00分～

◎場所：江別市民会館小ホール

(詳細) 政策調整課総合計画担当

☎ 381-1295

市民の声をお聞かせください

募集

## 「江別市公共交通検討会議委員」募集！

より良い公共交通の実現に向け、江別の公共交通のあり方や取り組みなどを検討する江別市公共交通検討会議を新たに設置します。この会議では、主にバス交通の問題点や課題など委員の皆様より率直なご意見をいただき、今後の方向性や取り組みについて検討します。

◎対象／市内在住でバスなどの公共交通をご利用いただいている方や関心のある方。

◎任期／7月から2年間(予定)。

◎報酬／日額5,800円(予定)。

◎内容／学識経験者、バス事業者などの委員とともに協議。

◎募集人員／おおむね4人。

◎応募方法／応募用紙に必要事項を記入し、「これからの公共交通のあり方」をテーマに400字程度にまとめた作文とともに6月15日(金)までに郵送、持参、ファクス、Eメール(郵送の場合は当日消印有効)で企画課住環境活性化・公共交通担当 ☎ 067-8674 高砂町6 Email=kikaku@city.ebetsu.jp ☎ 381-1015 FAX 381-1071へ。

◎応募用紙／企画課、市役所大麻出張所、水道庁舎内証明交付窓口などで配布。市ホームページからも入手可。

◎選考方法／審査の上、選考結果を応募者にお知らせします。

(詳細) 応募先へ



ご協力ありがとうございました！

ご報告

## 平成23年度 パブリックコメント実施状況

平成23年度は、次の8件の案件について皆さんからご意見をいただきました。今後も、広く市民の皆さんからのご意見をいただけるよう、対象となる政策などの案を、広報えべつ、市ホームページなどに掲載し、募集いたします。皆さんからのご意見をお待ちしております。

(詳細) 政策調整課 ☎ 381-1033

分類	案件名	提出意見	担当課
健康・福祉	第3期江別市障がい福祉計画(案)	1人 5件	健康福祉部福祉課
	江別市高齢者総合計画(案)	4人 9件	健康福祉部介護保険課
子育て	江別市食育推進計画(案)	5人 21件	経済部農業振興課
まちづくり	新総合計画策定に係る策定方針(案)	19人 57件	企画政策部政策調整課
	江別市都市計画マスタープランの見直し方針(案)	5人 15件	企画政策部都市計画課
防災	第9次江別市交通安全計画(案)	5人 5件	生活環境部市民生活課
	江別市営住宅長寿命化計画(案)	1人 2件	建設部建築住宅課
その他	平成24年度一般会計当初予算(案)	4人 21件	総務部財務室財政課

# 介護保険料を減免します

平成24年度の介護保険料は6月11日(月)に通知書を発送します。市では、保険料負担を軽減するために、独自の制度で保険料を減免しています。

■対象(次の①～⑤全てに該当する方)

①所得段階が第3段階から第10段階までの方。

②世帯全員の前年の年金・給与の収入および他の所得との合計額が次の額を超えない方。

・単身世帯／155万円

・2人世帯／211万円

・3人世帯／246万円

以降、世帯員が1人増えるごとに35万円を加算します。

③他の世帯に属する税法上および健康保険上の扶養親族になっていないこと。

④世帯全員が自己居住用以外の不動産を所有していないこと。

⑤世帯全員の預貯金の合計額が350万円以下であること。

■保険料の減免額

決定した保険料から1段階下位の保険料との差額を減額します。

なお、第1段階で老齢福祉年金を受給している方は、保険料が2分の1減額になります。

■対象の保険料

申請した月から月割りで算定した額を対象とします。ただし、6月25日(月)までに申請した場合は、平成24年度の年間保険料が減免の対象となります。

■申請書類など

前年の収入がわかるもの(年金の源泉徴収票など)・印鑑・健康保険証・預金通帳。

■受付期間

平成24年度の介護保険料決定(納入)通知書が届きましたら、必要書類をお持ちの上、医療助成課または市役所大麻出張所で手続きしてください。

(詳細) 医療助成課保険料収納係 ☎ 381-1403

## 募集中！元町アンビシャスプラザ入居企業

市では、起業家や中小企業者などの研究開発や事業活動を支援するため、起業化支援施設「元町アンビシャスプラザ」を開設しています。同プラザは、入居費用を安価にしているほか、希望により江別市起業化促進支援相談員のアドバイスを受けることができるなど「将来は大会社に」と大志を抱く起業家を応援しています。また、施設も随時見学することができます。

現在、一室(約37㎡)の入居企業を募集しています。

◎所在地／元町11-5 ◎建築年／平成13年4月  
◎構造／鉄骨造2階建 ◎面積／約18～66㎡  
◎賃料／月額1㎡あたり1,515円(消費税込み)。

(詳細) 企業立地課 ☎ 381-1087



DV相談窓口	
健康福祉部子ども家庭課(母子自立支援員)	☎ 381-1236
民間シェルター(女のスペース・おん)	☎ 219-7011
江別警察署	☎ 382-0110
石狩振興局保健環境部環境生活課	☎ 232-4760
北海道立女性相談援助センター (配偶者暴力相談支援センター)	☎ 666-9955
北海道警察本部相談センター	☎ 241-9110※
※または# 9110(プッシュ回線の電話、公衆電話、携帯電話、PHS)	

セクハラ相談窓口	
北海道労働局雇用均等室	☎ 709-2715

DV・セクハラ相談窓口	
北海道立女性プラザ	☎ 251-6349
女性の人権ホットライン(札幌法務局)	☎ 0570-070-810 または 728-0783
北海道環境生活部くらし安全局道民生活課 (男女平等参画グループ)	☎ 204-5217
法テラス札幌(日本司法支援センター札幌 地方事務所)	☎ 050-3383-5555

お知らせ **男と女 共に支える  
介護をめざして**

◆◆男女共同参画講演会◆◆

市では、「男女共同参画週間」に合わせ、市民の皆さんに男女共同参画に対する理解を深めていただくために講演会を開催します。

男性も女性も全ての方が自分らしく生きることができ、お互いを認め合うことのできる社会を一緒に考えましょう。

参加無料、当日会場へ。詳細は、市ホームページにも掲載します。

◎日時 6月26日(火)14:00～16:00

◎会場 野幌公民館 研修室3・4号室

◎講師 北海道立女性プラザ館長 北海道教育大学札幌校名誉教授 笹谷 春美 氏

◎募集人員 50人程度

※託児を希望される方は、6月15日(金)までに政策調整課男女共同参画担当へお申し込みください。

〔詳細〕政策調整課男女共同参画担当 ☎ 381-1033  
FAX 381-1071、Email=danjo@city.ebetsu.lg.jp へ。



DVは周囲には見えづらく、恥ずかしさや家族への迷惑を気にして、問題を一人で抱え込み深刻化しがちです。一人で悩ま

ず、ぜひご相談ください。緊急に非難したい場合／110番通報か、最寄りの警察署や交番に駆け込む。◆けがをした場合／病院で診断書をもらい、警察に被害届を出す。◆家を出る場合／相談援助センターや民間シェルターに一時保護を求める。※同伴する家族(子どもなど)も一緒に保護されます。

**DVとは？**

DV(ドメスティック・バイオレンス)とは、一般的に「親密な関係にある、またはそうであったパートナーに対して振るわれる暴力」をいい、身体的・精神的・性的・経済的・社会的などの暴力行為のことをいいます。また、恋人同士などの関係にある相手に対する暴力も起こっており、これを「デートDV」と呼びます。

**セクハラとは？**

セクハラは、「セクシュアル・ハラスメント」の略で、性的嫌がらせという意味です。

相手の意に反した性的な性質の言動や身体への不必要な接触、性的関係の強要、性的なうわさの流布、わいせつな写真の掲示など、職場・学校・地域・家庭・その他あらゆる分野において行われる性的嫌がらせ行為のことで、一般的に性的な言動などに対する拒絶などを理由に不利益な扱いを受ける場合を「対価型」、性的な言動により就業環境が害される場合を「環境型」と分類されています。

なお、職場でのセクハラ防止については、すべての労働者を対象とする事業主の雇用管理上の措置義務が法律で規定されています。

〔詳細〕政策調整課男女共同参画担当 ☎ 381-1033

ひとりで悩まず、相談を

DV・セクハラ相談窓口

**あなたがいる わたしがいる 未来がある**  
(平成24年度キャッチフレーズ)

6月23日(土)～29日(金)は **男女共同参画週間**です！

これは「男女共同参画社会基本法」の公布・施行日である平成11年6月23日を踏まえたものです。期間中、情報図書館に男女共同参画に関する図書コーナーを設置します。ぜひ、お立ち寄りください。

各会計の予算執行状況

(単位:千円)

平成23年度予算

会計名	歳入予算額	収入済額	収入率%	歳出予算額	支出済額	支出率%	
一般会計	40,115,492	33,928,703	84.6	40,115,492	34,779,494	86.7	
特別会計							
国民健康保険	13,229,323	11,349,347	85.8	13,229,323	11,846,034	89.5	
後期高齢者医療	1,305,000	1,009,057	77.3	1,305,000	1,239,049	94.9	
介護保険	7,250,673	5,913,395	81.6	7,250,673	6,519,690	89.9	
基本財産基金運用	244,500	234,286	95.8	244,500	234,266	95.8	
企業会計							
水道	収益的収支	2,352,403	2,106,615	89.6	2,102,428	2,064,736	98.2
	資本的収支	231,401	151,136	65.3	929,410	924,311	99.5
下水道	収益的収支	2,757,252	2,601,412	94.3	2,516,195	2,472,029	98.2
	資本的収支	974,445	936,258	96.1	2,208,427	2,157,755	97.7
病院	収益的収支	6,823,293	6,841,571	100.3	6,864,252	6,813,713	99.3
	資本的収支	610,774	604,268	98.9	913,530	908,293	99.4

地方債(長期の借入金)の状況

会計	残額	市民1人当たり
一般	341億1,116万円	28万2,050円
水道	37億9,745万円	3万1,399円
下水道	158億1,303万円	13万751円
病院	83億9,975万円	6万9,454円
合計	621億2,138万円	51万3,655円

市有財産の状況

区分	数量	市民1人当たり
土地	656万5,949㎡	54.29㎡
建物	35万3,716㎡	2.92㎡
各種基金(現金等)	92億7,944万円	76,728円
各種基金(土地)	17万7,868㎡	1.47㎡
債権・有価証券・出資金	9億8,149万円	8,115円
車両	119台	—

下半期執行状況

平成23年度下半期(平成23年10月から平成24年3月まで)の予算執行状況の概要がまとまりましたので、お知らせします。※市民一人あたりは、平成24年4月1日現在の人口120,940人で計算しています。

〔詳細〕財政課 ☎ 381-1010

一時借入金の状況

借入額(3月末)
一般 450億円 (限度額100億円)
下水道 0億円(限度額6億円)
病院 79億円(限度額30億円)

※当初予算で限度額を設定している会計のみ記載

# お知らせ

**先着**＝先着順 **抽選**＝定員を超えた場合抽選  
**無料**＝料金無料 ☎＝電話 ☒＝ファクス  
☒＝Eメール 📄＝ホームページ  
江別市のホームページアドレス  
<http://www.city.ebetsu.hokkaido.jp>

## 税・証明

### 夜間・日曜納税窓口

●夜間納税窓口  
日時／毎週木曜日20時まで(祝日除く)。  
●日曜納税窓口  
日時／6月24日(日)10時～15時。

### 納税課(市役所本庁舎12番窓口)

☎381・1013

### 夜間証明交付窓口

日時／毎週火・木曜日17時15分～20時(祝日除く)。  
場所／市民課(市役所本庁舎1階正面玄関からお入りください)。

### 夜間窓口で受け付ける証明

住民票(広域交付を除く)、印鑑証明、戸籍全部(個人)事項証明など。

### 納期のお知らせ

市道民税 第1期  
国民健康保険税 第3期

納期  
**7月2日(月)**

市内中学生の税の標語から  
税に関する標語 江別市長佳作  
江別第一中学校 飯島 祐花さんの作品  
**“税金は みんなの将来 守るもの”**

☐座振替の利用をおすすめしています

詳細 納税課 ☎381-1013

### 市民課市民係 ☎381・1020

### 土地・家屋の現況調査

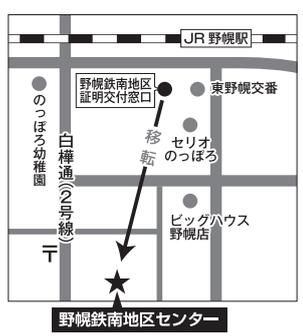
土地と家屋の現況調査を行っています。土地の立ち入りや家屋の内部を調査させていただく場合がありますので、ご協力をお願いします。

### 野幌鉄南地区証明交付窓口の移転

移転日／7月2日(月)予定。  
移転先／野幌鉄南地区センター内(東野幌本町62-1)。

野幌鉄南地区証明交付窓口

資産税課 ☎381・1404



### 市民課市民係 ☎381・1020

## 福祉・健康

### 忘れていませんか? 国保の手続き

勤め先の健康保険などに加入していない方や、後期高齢者医療制度の適用により扶養からはずれた方は、必ず国民健康保険に加入しなければなりません。加入には、窓口での届け出が必要です。すでに国民健康保険に加入している方が、勤め先の健康保険などに加入した場合にも、やめる届け出が必

要です。次の証明書などを用意して、加入や脱退などの日から14日以内に手続きをしてください。

●加入する場合  
 社会保険資格喪失証明書など。  
 ●やめる場合  
 社会保険資格取得証明書など(国民健康保険証と加入した健康保険証でも可)。

詳細  
 国民年金課国保課係  
 ☎381・1028

### 障がい福祉の相談は 障がい者支援センターへ

障がい者支援センター(いきいきセンター)さわかち内は、障がい者本人やその家族からの相談を無料で受けるとともに、生活支援を行います。自宅に訪問することもできますので、ぜひご利用ください。

詳細  
 障がい者支援センター  
 ☎802・5004

### 特別障害者手当と 障害児福祉手当の支給

身体や精神に著しく重度の障がい(おおむね身体障害者手帳で障がい程度が1・2級、療育手帳で判定がA程度)があるなど、日常生活に常時特別な介護を必要とする在宅の方は、次の手当に該当する可能性がありますので、お問い合わせください。※所得制限のほか、一定の要件があります

新理事長就任記念  
お取扱期間:平成24年9月28日(金)まで

マイカー 教育 リフォーム ローン

誰でも 年 **0.5%** 金利引き下げ!  
通常利率より

さらに6/29(金)までに80万円以上かつ期間3年以上の個人ローンをご契約された先着250名様に  
**世界三大サーカス 木下大サーカス 招待券2枚**

日時:8月5日(日) 13:00開演  
会場:北翔クロテック月寒ドーム 駐車場内特設会場

Web上での仮審査が可能な商品もございます。  
 詳しくは当金庫ホームページをご覧ください。

江別支店/秋ヶ岡1-5 ☎385-3111  
 野幌支店/野幌町62 ☎382-2530  
 大麻支店/大麻東町14 ☎386-5511  
 五丁目支店/向ヶ丘2 ☎385-2511

しあわせの窓口  
**さっしん**  
 札幌信用金庫

0120-865-634  
<http://www.sasshin.co.jp>

### 狂犬病予防注射

生後91日以降の犬を対象に、狂犬病予防注射を行います。予防接種は年1回必ず受けることが義務付けられています。

飼い犬を登録済みの方は、お送りした通知書を持参して最寄りの動物病院または下記の集合予防注射会場で予防接種を受けてください。

料金／3,040円。＊つり銭のないようご協力願います。

日	会場	所在地	時間帯
6月5日(火)	西角第二倶楽部	角山 511	9:20 ~ 9:30
	中山商事	角山 188	9:40 ~ 9:50
	石狩地区農業共済組合	篠津 401	10:00 ~ 10:10
	八幡自治会館	八幡 103	10:30 ~ 10:40
	美原自治会館	美原 293	11:00 ~ 11:10
	美原第七会館	美原 847	11:20 ~ 11:40
	豊栄自治会館	美原 694	13:30 ~ 13:40
	篠津第一自治会館	篠津 95	13:50 ~ 14:00
	消防団北部分団	緑町東 2	14:10 ~ 14:20
	まきば公園	いずみ野 1	14:30 ~ 14:40
6月6日(水)	すずらん公園	牧場町 15	14:50 ~ 15:00
	稲葉良弘様宅	東野幌 936	9:20 ~ 9:30
	北部会館	東野幌 370	9:40 ~ 9:50
	農村環境改善センター	西野幌 157	10:00 ~ 10:10
	あかげら公園	緑ヶ丘 35	10:20 ~ 10:40
	野幌若葉自治会館	野幌若葉町 33	10:50 ~ 11:00
	ななかまど公園	野幌若葉町 57	11:10 ~ 11:20
	消防団東野幌分団	東野幌本町 7	11:30 ~ 11:40
	かつら公園	東光町 105	13:20 ~ 13:40
	江別太公園	萌えぎ野東 1	13:50 ~ 14:10
6月7日(木)	泉の沼公園	東光町 31	14:20 ~ 14:40
	どんぐり公園	上江別東町 33	14:50 ~ 15:00
	東野幌東部自治会館	東野幌町 28	15:10 ~ 15:20
	豊幌地区センター	豊幌 686	9:20 ~ 9:50
	かわせみ公園	豊幌美咲町 56	10:00 ~ 10:10
	わくわく公園	豊幌花園町 15	10:20 ~ 10:30
	三本勝美様宅	江別太 143	10:40 ~ 10:50
	馬場多美夫様宅	江別太 687	11:00 ~ 11:10
	ふれあい会館	あけぼの町 11	11:30 ~ 11:40
	のばら公園	文京台 48	13:20 ~ 13:30
6月8日(金)	はんのき公園	文京台東町 8	13:40 ~ 13:50
	ならのき公園	文京台南町 51	14:00 ~ 14:10
	なかもち公園	大麻中町 30	14:20 ~ 14:40
	大麻東公園	大麻東町 35	14:50 ~ 15:00
	かしわ公園	大麻泉町 20	15:10 ~ 15:20
	江別保健所	錦町 4	9:10 ~ 9:30
	こりんご公園	野幌代々木町 27	9:40 ~ 9:50
	白樺公園	野幌町 64	10:00 ~ 10:10
	えんじゅ公園	野幌末広町 22	10:20 ~ 10:40
	つつじ公園	野幌美幸町 26	10:50 ~ 11:00
こてまり公園	新栄台 79	11:10 ~ 11:20	
すぎのき公園	元江別 864	13:20 ~ 13:30	
いきいき公園	見晴台 100	13:40 ~ 13:50	
見晴台公園	見晴台 18	14:00 ~ 14:10	
さるびや公園	元江別本町 10	14:20 ~ 14:30	
市役所第2別館横	高砂町 5	14:40 ~ 14:50	

詳細 市民生活課生活衛生係 ☎ 381-1018

保健センター ☎ 385・5252

進軍会。その他 / 申込不要、当日

☎ 389・4144

☎ 381・1067

### マタニティマーク



妊婦さんがこのマークを携行することで、妊娠していることを周囲の方に知らせ、理解や配慮を促すなど、妊産婦さんに優しい環境づくりを推進するものです。このマークに気付いたら、妊婦さんへの温かい配慮をお願いします。

● 共通事項  
時間 / 10時～12時(9時50分集合)  
料金 / 100円(傷害保険含む)  
持ち物 / 動きやすい服装、歩き慣れた靴、帽子、タオル、飲み物、上靴(必須)。主催 / 地域健康づくり推進員会。その他 / 申込不要、当日

①野幌第一地域包括支援センター ☎ 381・2940  
②江別第一地域包括支援センター ☎ 389・4144

☎ 381・1067

対象 / ①特別障害者手当：20歳以上の方。②障害児福祉手当：20歳未満の方。  
詳細  
①福祉課障がい福祉係 ☎ 381・1031  
②子ども家庭課児童母子係 ☎ 381・1408

### えべつ市民健康づくりプラン21 おすすめウォーキング

● 大麻地区 ウォーキングマップを使って初夏の大麻を歩こう！  
日程 / 6月7日(木)。会場 / 大麻体育館(大麻中町26-17)。内容 / 室内でウォーキングの基本を学んだ後、大麻コースを歩く。  
● 江別地区 楽しく歩いて健康づくり  
日程 / 6月21日(木)。  
会場 / 青年センター(緑町西2丁目11)。内容 / 青年センターから泉の沼まで歩く(往復約6km)。

### 元気の達人養成講座

対象 / 3日間とも受講できる65歳以上の方で、要介護認定を受けていない方。無料会場 / ①野幌第一地域包括支援センター(中央町31-6)。②高砂町自治会館(高砂町31-10)。日時 / 7月5日・12日・19日全て木曜日、10時～12時。定員 / ①15人。②25人。先着

申込先・詳細  
①野幌第一地域包括支援センター ☎ 381・2940  
②江別第一地域包括支援センター ☎ 389・4144

☎ 385・5252

直接会場へ。小雨決行(悪天候時は体育館内で実施)。

### ふれあい入浴デー

市内に住む65歳以上の方とその介添者を対象に、公衆浴場の無料開放を行っています。  
実施日 / 毎月第4月曜日。  
利用時間 / 各浴場の通常営業時間内。

浴場名	住所・電話番号
栄湯	向ヶ丘 6-16 ☎ 382-2720
花仙湯	一番町 12 ☎ 382-3568
清美湯	あけぼの町 14-13 ☎ 382-2978
松の湯	弥生町 34-16 ☎ 382-5366
東の湯	野幌東町 13-14 ☎ 383-7396

各宗教・家族葬・無宗教・法要のご相談承ります。

総合ホール  
市民斎場

## 北野華苑

北野華苑 野幌  
江別市野幌末広町31-2 ☎ (011) 383-6161

北野華苑 江別  
江別市一番町4-2 ☎ (011) 391-2443

葬儀に関することは安心してお任せください。

☎ (有)北野葬儀社 江別市2条5丁目 ☎ (011) 382-2332

心触れ合う時を、真心でサポート。

仕出し料理



ご予約は 江別市一番町4-1  
TEL. 382-3234

URL <http://www.hayashi-shidashi.co.jp/>

- ◎会場費無料
- ◎祭壇使用料無料
- ◎光熱費無料

ご法事・ご宴会専用会場です。

■野幌セシモニーホール **はやし**  
江別市野幌町54-5 TEL. 381-8766

■大麻セシモニーホール **はやし**  
江別市大麻中町26-11 TEL. 388-7707



平成23年の人身交通事故発生状況をまとめた交通安全ガイドを発行しました。自治会を通じて全戸回覧するほか、市HPにも掲載。希望者には市民生活課でも配布します。



ハチを見かけたら姿勢は低くして通り過ぎるのを待つか、静かに遠ざかりましょう。大声を出すとハチを刺激するので要注意！（環境課自然環境担当）

### 社会福祉法人などによるサービスの利用者負担額の軽減

社会福祉法人などが提供する介護保険サービス（訪問・通所・施設・小規模多機能の各サービスで予防サービス含む）を利用する場合、住民税非課税世帯の方で、次の要件を全て満たす方は、軽減を受けられる制度があります。

①年間収入が単身世帯で150万円、世帯員が1人増えることに50万円を加算した額以下であること。

②預貯金等の額が単身世帯で350万円、世帯員が1人増えることに100万円を加算した額以下であること。③日常生活に供する資産以外に活用できる資産がないこと。

④負担能力のある親族等に扶養されていないこと。⑤介護保険料を滞納していないこと。

●有効期限が本年6月30日の「社会福祉法人等利用者負担軽減確認証」をお持ちの方へ

7月31日(火)までに更新の申請が必要です。施設が申請をとりまとめる場合もありますのでご確認ください。

申込先・詳細  
介護保険課介護給付係 381・1067

### 施設サービス利用時の食費・居住費（滞在費）を軽減

住民税非課税世帯の方が介護老人福祉施設などを利用する場合、本人の収入状況に応じ食費・居住

費（滞在費）が軽減されます。●居住費（滞在費）の負担限度額の見直し

4月1日から第3段階/ユニット型個室の負担限度額が変更となります。旧千640円↓新千310円。

●有効期限が本年6月30日の「負担限度額認定証」をお持ちの方へ

7月31日(火)までに更新の申請が必要ですが、施設やケアマネージャーなどが申請をとりまとめる場合がありますのでご確認ください。

詳細  
介護保険課介護給付係 381・1067

### 子育て・教育

#### 多胎児と保護者の方のあそびひろば「やくららひろば」6月

双子・三つ子など多胎児の親子がゆつくりくつろいだり、お子さんを遊ばせながら保護者同士の情報交換もできるひろばです。直接会場へ。【無料】

対象/0歳〜就学前の双子・三つ子のお子さんと保護者、多胎妊婦の方。日時/6月7日(木)9時30分〜12時

会場・詳細  
子育て支援センターすくすく 381・1920

#### 子育て講習会

●これであなたも救命士  
いざという時に知っておきたい

心肺蘇生法やAEDの使い方学びます。【無料】

日時/7月13日(金)10時〜11時30分

対象/0歳〜就学前のお子さんの保護者15組(託児あり)。講師/消防署職員。申込方法/6月7日(木)から直接または電話で申し込み。【先着】

会場・申込先・詳細  
子育て支援センターすくすく 381・1920

#### 地域子育てサロン

0歳児〜幼稚園入園前のお子さんと保護者が、他の家族や地域ボランティアと交流し、遊べる場です。直接会場へ。【無料】

時間/10時〜12時

サロン名	会場	6月	7月
サロンあさひ	区画整理記念会館 朝日町 11-12	1日(金)	6日(金)
サロンみはらし	見晴台自治会館 見晴台 54-5	5日(火)	10日(火)
サロンさなえ	早苗集会所 上江別東町 15-3	6日(水)	18日(水)
サロンおおあさ	大麻西地区センター 大麻沢町 26-2	19日(火)	24日(火)
民生委員児童委員が運営するサロン			
サロンいずみ野	いずみ野自治会館 いずみ野 1-7 ☎ 384-2378 三橋(ミツハン)	4日(月)	2日(月)
あそびのひろば	東野幌青少年会館 野幌東町 62-3 ☎ 384-4474 斉藤	1日(金) 15日(金)	6日(金) 20日(金)

子育て支援センターすくすく 381・1920

#### 親子にっこひろば

おもちゃなどで楽しく遊び自由に過ごせる場です。お子さんは名札をつけて参加してください。

対象/入学前のお子さんと保護者。時間/10時〜11時30分。【無料】

#### 巡回児童相談

子どものしつけ、学校生活における人間関係の不応などに関する相談を、児童福祉司など専門の相談員が受けます。

日時/7月2日(月)10時〜17時。会場/総合社会福祉センター(錦町14-87)。主催/北海道中央児童

会場	6月	詳細
にこにこ東野幌 野幌鉄南地区センター 東野幌本町 62-1	21日(木)	子育て支援センター わかば ☎ 383-7732
にこにこ豊幌 豊幌地区センター 豊幌 686-10	22日(金)	子育て支援センター すくすく ☎ 381-1920
にこにこ野幌 野幌公民館 野幌町 13-6	26日(火)	子育て支援センター ゆうあい ☎ 384-0332
にこにこ大麻 大麻東地区センター 大麻東町 13-11	29日(金)	子育て支援センター もりのこ ☎ 387-8819

江別で創業54年

新築・リフォームの船木です

ごまかせません

損をするか得をするか お客様は業者選びから! お互いに納得して良いものをつくりましょう!

現場の技術者が、見積りから工事完成まで責任をもって対応させていただきます。 安心です

特定建設業/1級建築士事務所  
  
**船木建設**  
 株式会社  
 江別市元江別本町20-1 (3番通り6丁目角)  
 TEL(011) 382-3353

自社の大工が直接施工 (押し売りはしません!)  
 みてみて展示場 4月~10月 (月)~(土) 9:00~17:00  
 住宅相談(お気軽に来てください。お電話ください!)  
 工事代金は完成後。500万円以下 前金、手付金はいただきません。

相談所。申込方法／6月7日(木)までに電話申込。

申込先・詳細

子ども家庭課内家庭児童相談室  
☎381・1236

子ども手当制度から児童手当制度へ

平成24年4月1日から「子ども手当」制度は「児童手当」制度に変わりました。支給要件・支給月額については子ども手当と同様ですが、平成24年6月分(10月定例支給分)から所得制限が設けられました。所得制限額を超える方の支給月額は、支給対象児童1人に付き5千円になります。

●現況届の提出について

児童手当を受給されている方は、7月2日(月)までに「児童手当現況届」の提出が必要です。提出がない場合は、6月以降の児童手当を受給することができません。現況届の用紙は、5月末現在児童手当を受給されている方に送付しますので、忘れずに提出してください(郵送による提出も可)。

詳細  
子ども家庭課 ☎381・1408

教科書展示会

期間／6月15日(金)～7月4日(水)9時～17時(土・日曜日除く)。会場／市教育庁舎(1階小会議室2号)。※情報図書館でも随時閲覧できます。

詳細

学校教育課学校教育係  
☎381・1058

学校一斉公開日

市内の小・中学校(立命館慶祥中を含む)と札幌盲学校を自由に見学できます。※教育的配慮から一部見学できないところもあります。日時／6月25日(月)9時～15時(学校により終了が早まる場合もあり)。

そのほか／上履きを持参し、教職員玄関をご利用ください。下足の管理は各自でお願いします。

詳細

学校教育課学校教育係  
☎381・1058

土地・住宅

市有地を売却します

市では、利用予定のなくなった土地を一般競争入札方式で希望する方に売却します。

申込資格／個人、法人を問いません。受付期間／6月1日(金)～29日

(金)。入札日時・会場／7月6日(金)10時～市民会館36号室。申込方法／所定の申込書に必要書類を添えて申し込み。

物件番号	T1
所在地	江別市高砂町4番9
面積	980.00㎡(約296坪)
地目	雑種地
用途地域	近隣商業地域 準防火地域
最低売却価格	30,100,000円

申込先・詳細

契約管財課管財係 ☎381・1147

市営住宅入居者の募集

募集住宅の詳細などは案内開始日以降にお問い合わせください。募集案内書、募集住宅一覧などは建築住宅課で配布。随時、受け付けている住宅もあります。

案内開始日／6月1日(金)。

受付期間／6月12日(火)～15日(金)。

抽選日／6月20日(水)。

詳細  
建築住宅課住宅係 ☎381・1041

消防

上級救命講習

日時／7月19日(木)9時～18時(8時間講習)。※各自昼食を持参のこと。

無料  
会場／消防本部多目的ホール(野幌代々木町80-8)。

内容／「講義」応急手当の重要性と必要性。「実技」成人に対する心肺蘇生法、AEDの取り扱い、異物除去法、止血法のほか、乳児・小児に対する心肺蘇生法、骨折時の固定法、体位管理や搬送法など。



※発熱やかぜ症状の方は実技講習に参加できません。対象／市内に在住・在勤・在学の10歳以上で、普通救命講習を受講したことがある方。定員／30人。申込方法／6月7日(木)から電話申込(9時～17時)。先着

申込先・詳細

消防署救急課救急係  
☎382・5465

宅地をお求めの方へ  
区画整理地内の宅地販売中  
現在、新栄台地区では優良宅地(保留地)が販売されています。お問い合わせは、中央土地区画整理組合へ。  
新栄台地区 中央土地区画整理組合  
☎382-0642  
http://www.shineidai.biz/  
詳細 区画整理指導課区画整理指導係  
☎381-1043



安全な旭川の水を原料としたミネラルウォーターの配送販売  
旭川ガスのクリクラならうれしい5大特典!!  
1. ご契約時にボトル1本サービス!  
2. 12本毎にボトル1本サービス!  
3. メンテナンス時にもボトル1本サービス!  
冷温水もこれ1台でOK!!  
クリクラサーバー無料レンタル!!  
年1回でOK!!メンテナンスもお任せください!!  
サーバーメンテナンス費用がわずか5,250円!!  
詳しくは、お気軽にお問い合わせください。  
www.asahikawa-gas.co.jp  
旭川ガス江別支社  
江別市野幌末広町38番地2  
TEL.011-382-4211  
クリクラ北海道販売代理店 旭川ガス棟



自宅の軒下や庭木にスズメバチの巣を見つけたら、巣が小さいうちに早めの駆除を! 専門業者に駆除を依頼することをお勧めします。 ※有料。(環境課自然環境担当)

### 危険物安全週間

●危険物安全週間推進標語

「危険物 めげせ完封 ゼロ災害」

6月3日(日)～9日(土)は危険物安全週間です。事故を防ぐため特に次の点にご注意を。

- ・ストーブに灯油を補給する場合は、必ず火を消す。
- ・セルフスタンドで自動車に給油するときは、エンジンを停止し、静電気除去シートに触れる。
- ・危険物を運搬・貯蔵する場合は消法に適合した容器を使用する。

### 消防署予防課危険物係

☎382・5430

### 不審火に注意!

最近、市内では悪質な放火や不審火が多発しています。地域みんなで放火されない、放火させない環境づくりに協力しましょう。



### ●放火させない環境づくり

- ①家の周りには、燃えやすい物を置かない。
- ②夜間、建物の周囲や駐車場は照明を点灯して明るく。
- ③空き家・物置にはカギをかける。
- ④車やバイクなどのボディカバー

は、燃えにくいものを使う。

### 詳細

消防署予防課予防係

☎382・5430

## 募集・その他

### 協働のまちづくり活動支援事業 公開プレゼンテーション

市民活動団体が、独自の発想と専門性を生かし、公共的課題解決に向けた新しいアイデアについてプレゼンテーションを行います。観覧自由。直接会場へ。【無料】

日時／6月16日(土)13時30分～15時30分。会場／市民会館37号室。

### 詳細

市民生活課☎381・1018

### ファミリー森林浴ウォーキング

日時／6月17日(日)10時～13時。場所／野幌森林公園。送迎バス／9時30分水道庁舎、9時40分市役所正面玄関、9時45分野幌駅北口、9時50分市役所大森出張所発。料金／小学生以上100円(バス代として)。申込方法／6月6日(水)までに申し込み。その他／タオル、昼食などは各自で用意。歩きやすい靴・服装でご参加ください。

### 申込先・詳細

市民生活課市民活動係

☎381・1018

### 6月24日(日)はごみの搬入ができません

環境クリーンセンター(八幡122)では、電気設備点検のため6月24日(日)はごみの搬入を休止します。

### 詳細

環境クリーンセンター☎391・0422

### 緊急サポートネットワーク 会員の募集

病児・病後児の預かりや緊急的な預かりなどの手助けがほしい方(依頼会員)とお手伝いができる方(提供会員)の会員組織です。提供会員の方は、7月に4日間行われる研修会への参加が必要です。

### 申込先・詳細

NPO法人北海道子育て支援ワーカー☎632・5180

### ファミリー・サポート会員の募集

地域で子育てをサポートするため、子育てのお手伝いができる方(提供会員)と手助けを希望する方(依頼会員)を募集しています。主な活動内容／①保育園・幼稚園・小学校などの開始時間または終了後の子どもの送迎・預かり。

②保護者の都合(通院・冠婚葬祭・学校行事など)による、一時的な預かり。募集要件／①提供会員：市内在住の、健康で子育ての援助活動に理解と熱意のある20歳以上の

方。※7月に2日間行う研修会への参加が必要です。②依頼会員：おむね小学校6年生までの子どもがいる方で、送迎や一時的な預かりなどを希望する方。※費用がかりります。

申込先・詳細

(財)江別市在宅福祉サービス公社 ☎802・5004

子ども家庭課児童母子係 ☎381・1408

### 絵本読み聞かせ ボランティア募集

4か月児健診で月1回程度、親子に絵本の紹介・読み聞かせをしてくれるボランティアを募集します。

### 募集人員

10人程度。【先着】対象方。火・金曜日に活動できる方。※申込者多数時は経験者優先。活動日／火・金曜日(いずれかのみでも可)。

申込期間／6月11日(月)～18日(月)。

### 申込先・詳細

保健センター☎385・5252

### 自衛官の募集

●陸・海・空自衛官候補生(任期制自衛官)

概要／自衛官候補生として3か月間の教育訓練を受けた後、それぞれ二等陸・海・空士に任用されます。任用期間／【陸上自衛官】1年9か月。【海上・航空自衛官】2年9か月。

## 火災から命を守る!!

- ・消防用設備点検・防火対象物点検・特殊建築物点検
- ・建築設備点検・地下タンク点検・スプリンクラー設備施工

### 安心の技術と低料金

江別市内のお客様には特別料金にて承ります。

## 道民防災コンサルタント(株)

江別市錦町7-2 TEL.011-383-5050

## 不動産の事なら任せて安心!!

●募集● 売却をお考えの土地・建物 無料査定実施中!!(道内どこでもお気軽にどうぞ)

## (株)不動産 きりん ショップ

UDOSAN SHOP KIRIN 江別市錦町7-2 TEL.011-383-4671

### 映画会(情報図書館事業)

会場/情報図書館2階ビデオ視聴室

#### 子ども映画会(10:30~)

6/9(土)	かいじゅうになった女の子
6/10(日)	ファール昆虫記3 セミとオサムシ
6/24(日)	スプーンおばさん3
7/1(日)	おばけのバーバパパ

#### 日曜映画会(13:30~)

6/10(日)	五木寛之の百寺巡礼 第四巻 東北・山陰・山陽その五
6/24(日)	未知なる火星へ
7/1(日)	生まれてはみたけれど

### おはなし会(情報図書館事業)

本館	おはなし コーナー	6/19(火)・26(火)・7/3(火) 10:30~11:30
		6/21(木)・28(木)10:30~11:30
		6/9(土)・23(土)14:00~15:00
江別分館	中央公民館 2階	6/7(木)・14(木)・21(木)・28(木)・7/5(木) 10:30~11:30
		6/9(土)・16(土)・23(土) 14:00~15:00
大麻分館	大麻公民館 1階	6/7(木)・14(木)・21(木)・28(木)・7/5(木) 10:30~11:30

※おおむね未就学児~小学校低学年までの内容です。このほか、ボランティアのおはなしサークルも活動しています。

#### ボランティアのおはなしサークル

おはなし ポケット	6/23(土)10:30~11:30	本館 おはなし コーナー
おはなし なあに	6/8(金)・15(金)・22(金)・29(金)・7/6(金) 10:30~11:30	大麻公民館 2階

エポック(江別パソコン利用研究会)の会員を講師に迎えて行います。  
日時/7月8日(日)13時~16時。

### エポック講習会



江別地域事務所(野幌町4015G&Tビル2階) ☎383・8955  
市民課市民係 ☎381・1020

### 初心者パソコン教室(6日間)

Windows7を使用したパソコン教室を5コース開催します。  
内容/パソコンの基本操作、文書作成、表計算、インターネットの入門、電子メールの送受信など。  
対象/6日間の全てに参加できる満20歳以上(受講日現在)の方。  
定員/各10人。1コースが定員の半数に満たない場合は中止。  
抽選

会場・申込先・詳細

コース	日程	時間
1	7月3日(火)・4日(水)・5日(木)・10日(火)・11日(水)・12日(木)	10:15~12:15 13:30~15:30
2	7月17日(火)・18日(水)・19日(木)・24日(火)・25日(水)・26日(木)	10:15~12:15 13:30~15:30
3	7月4日(水)・5日(木)・11日(水)・12日(木)・18日(水)・19日(木)	19:00~21:00

※初めての方優先。6月20日(水)11時から公開抽選を実施(結果は当選者へのみ郵送)。  
料金/2千円(教材費含む)。講習初日に支払い。  
申込方法/6月7日(木)~10日(日)10時~17時までに電話か直接申込。

情報図書館 ☎384・0202

### 酪農学園大学 ブルーグラスコンサート

アメリカ南部で生まれ、農民の日々の疲れを癒やすために弾き語ったのが始まりと言われるブルーグラス。そのアコースティックな調べをお楽しみください。  
日時/6月9日(土)13時30分。  
会場・詳細

セラミックアートセンター  
☎385・1004

### 母と子の時間

●おかあさんのおしゃべり広場  
子育てのことを一緒に楽しくお話ししましょう。(託児あり)。直接会場へ。  
日時/6月12日(火)10時30分~12時。  
内容/はじまりは朝ごはん。  
講師/子育てテレホン相談員 真島 紀恵子さん。

会場・詳細  
中央公民館 ☎382・2376

### こまつ座「闇に咲く花」

日時/6月25日(月)18時30分開演。  
会場/市民会館大ホール。  
料金/会員制で入会金千500円、月会費一般2千500円・学生900円・高校生500円。  
申込先・詳細  
江別演劇鑑賞会 ☎383・3222

屋根・外壁のリフォームしませんか? 43年

屋根リフォーム工事 外壁ゼオンリフォーム工事

落雪防止屋根・落雪防止融雪屋根・金属サイディングも承っております。

エクステリアのことなら 電話・インターネットにて受付中!

株式会社 藤原板金

江別市江別太686番地10  
TEL.011-383-1293  
http://www.yoiyane.com

おかげさまで16周年! カルチャー北海道

スキルアップ 就職・転職 を目指すあなたには

- 簿記・経理
- 医療事務
- 宅地建物取引主任者
- ファイナンシャルプランナー
- 公務員

講座見学体験レッスン 随時受付中!

お問い合わせ 野幌町26番地フオーNO.12ビル2F  
【第2教室】 TEL.011-389-5455

カルチャー北海道 (提携校:大東教育システム)



6月25日～7月1日は、全国一斉子どもの人権110番強化週間です。

# 6月 催し物ガイド

**えぼあホール** 大麻中町26-7 ☎387-3120

※主催者の都合で内容などを変更する場合があります。

**13水 えぼあロビーコンサート 無料**

ピアノと歌の生演奏をお楽しみください。

●出演/石田実和さん(ソプラノ)、山田陽子さん(ピアノ)

●開演/14:00

●詳細/株江別振興公社

☎387-3120

(えぼあホール)



**市民会館** 高砂町6 ☎383-6446

**6水 江別市民会館自主事業  
DOWN TOWN FOLLIES DELUXE  
ダウンタウン・フォーリーズ Vol.8**

●開演/18:45

●料金/指定席5,000円、自由席3,500円

## くらしのスタイル展 in えべつ

●「第2回クラフトギャラリー  
ウォーク in 北海道」と連動開催

日時/6月2日(土)～24日(日)9時30分～17時(最終入場16時30分)。

料金/大人300円(240円)、小・中学生150円(120円)。(内は20人以上の団体。身障者手帳受給者は無料)

会場・詳細

セラミックアートセンター  
☎385・1004

## くらしのスタイル展 in えべつ ワークショップ

●表情を活かす「スピニングヤー  
ンを使ってフェルトのバックを作る  
日時/6月8日(金)・9日(土)10時～  
16時。

会場/セラミックアートセンター  
1階教室工房。

内容/①紡いだ糸を使ってフェル

トのサンプリング。②表情のある糸を活かし、織りや編みの楽しいフェルトバックの作成。

講師/岡本昌子氏(社)日本クラフトデザイン協会副理事長)。

定員/15人。先着

料金/1万円(2日間・材料費込み)。

申込方法/ファクスで申し込み。

申込先・詳細

Stille風 澤口弘子さん  
☎382・7843

## くらしのスタイル展 in えべつ 講演会「Cook It Raw」

世界の料理界で最も注目される料理シンポジウム「Cook It Raw」が金沢で開かれました。世界から選ばれた15人のシェフと、金沢の15人のクラフト作家とのコラボレーションによる、宴の料理と器のお話を紹介します。無料

日時/6月16日(土)13時～15時。

講師/相川繁隆氏(社)日本クラフトデザイン協会理事長) 定員/50人。申込方法/事前に電話申込

会場・申込先・詳細

セラミックアートセンター  
☎385・1004

## 着物着付け講習会

日時/6月22日～9月14日の金曜日、10時～12時。全10回。先着

対象/女性。定員/30人。

料金/2千円。持ち物/お手持ちの着物一式(下着、小物、足袋、帯)、タオル数枚。講師/高橋静子さん

申込方法/6月8日(金)から料金を添えて直接申込(9時30分～17時)。

会場・申込先・詳細

中央公民館 ☎382・2376

## 母と子の勉強室

●おあさんのおしゃべり広場

子育てのことを一緒に楽しくお話しましょう。(託見あり)。直接会場へ。

日時/6月26日(火)10時30分～12時。

内容/はじまりは朝ごはん。

講師/子育てテレホン相談員 真島紀恵子さん。



会場・詳細

大麻公民館 ☎387・3315

## 再発見・江別探訪

郷土資料館/石狩大橋のルートを散策しながら江別の今と昔を学びます。小雨決行。無料

日時/6月27日(水)9時～12時。郷土資料館前集合。定員/50人。

先着 探訪場所/飛鳥山、四季のみち、モシヨッケ公園など。

申込方法/6月5日(火)から電話または直接申込(9時～17時)。

申込先・詳細

郷土資料館 ☎385・6466

## あなたもトライ！電動ロクロ

日程/【A班】練習・作陶:6月21日・28日、7月5日・19日・26日、8月2日・9日・23日・30日。袖掛け:9月20日。全て木曜日。【B班】練習・作陶:6月22日・29日、7月6日・20日・27日、8月3日・10日・24日・31日。袖掛け:9月21日。全て金曜日。時間/10時～16時。定員/各班一般7人(1コース10回必ず受講できる方)。

抽選 ※当センター陶芸教室受講経験者を優先。定員に満たない場合はA・B同日開講の場合もあり。料金/1万3千500円(材料費含む)。持ち物/昼食・エプロン。

申込方法/往復はがきに住所・氏名・電話番号・年齢・性別・センターで受講した教室名・A班・B班のいずれかを必ず記入し、6月7日(木)までに郵送・持参。※日程の振り替えは不可。

貴方の家族になりたい仔犬が待っています。  
炭酸泉でトリミングをして  
毛づやサラサラにしてみませんか



ペットショップ

**ダックス**

トリミング ホテル 販売(ドッグフード・キャットフード・その他用品)

豊富な品揃えでみなさまのご来店をお待ちしております!! 送迎もご用意。お気軽にお問い合わせ下さい!!

ペットショップ **ダックス** 江別本店 年中無休

☎011-383-0211 野幌松並町25-6(ホームック前) ペットショップ **ダックス** 検索



会場・申込先・詳細  
セラミックアートセンター  
☎385・1004

**第33回まちかどコンサート**

日時／6月30日(土)14時開演。

会場／コミュニティセンターホール。**無料** 出演／うば@SAX(サククス)、工藤晶子・坂東恵子・服部祥子(弦楽とピアノ)、大麻ベーネアンサンブル(弦楽アンサンブル)、hgアンサンブル(管楽アンサンブル)、大麻ブラスパンド(吹奏楽)、公益法人日本詩吟学院岳風会江別支部・シヤボン玉コーラス・オカリナ「クオーレ」(詩吟・コーラス・オカリナ)、公益財団法人日本民謡協会札幌斉藤支部門人会大麻千鳥会(民謡)、邦楽アンサンブル月の会(琴・尺八)。

**主催・詳細**  
同コンサート実行委員会事務局(生涯学習課生涯学習係)☎381・1062

**江別市民美術展 受賞作品展**

市民対象の公募展「江別市民美術展」。その第21回(平成18年度)〜第25回(平成22年度)までの受賞作品を展示します。**無料**

日時／7月4日(水)〜15日(日)9時30分〜17時(最終日16時まで)。

会場／セラミックアートセンター。

**主催・詳細**

実行委員会事務局(生涯学習課)

生涯学習係☎381・1062

**夏の親子陶芸**

●スーパークップを作ろう!

作品は当センターで乾燥・焼成を行い、夏休み中にお渡しできます。

日時／7月7日(土)・8日(日)10時〜12時。対象／親子(小学生。お子さんのみの作陶参加は不可)。

定員／30人。**先着** 料金／700円(材料費含む)。申込方法／6月23日(土)から電話申込(9時〜17時)。

会場・申込先・詳細  
セラミックアートセンター  
☎385・1004

**初めてのゆかた着付講習会**

日時／①7月10日(火)。②7月11日(水)。ともに13時30分〜15時30分。

内容／①補正作りと着物のたたみ方。②ゆかたの着方、半幅帯の結び方、着物のたたみ方。対象／女性。定員／20人。**先着** 料金／300円。持ち物／申込時にお知らせ。

講師／東京さきの学院江別教室長 上野久美子さん。申込方法／6月19日(火)から料金を添えて直接申込(9時30分〜17時)。

会場・申込先・詳細  
野幌公民館☎382・2414

**まるごと江別グルメ料理教室**

江別産の新鮮野菜を使った料理

を作ります(全5回)。

日時／7月、9月、11月、2月の第2木曜日10時〜12時。定員／一般30人。**先着** 料金／千円。※材料費(1回千円〜千500円)が別途必要。講師／まるごと江別グルメの会の皆さん。

申込方法／6月14日(木)から料金を添えて直接申込(9時30分〜17時)。

会場・申込先・詳細  
野幌公民館☎382・2414

**えべつ自然散歩講座**

●道民カレッジ連携講座

ヘイケボタルの生息場所を探して市内をバスで散策します。

日時／7月13日(金)18時30分〜21時。集合・解散場所／市内三公民館正面入り口。

定員／一般20人。**先着** 料金／千円(当日持参)。

講師／江別ホテルの会 西脇昭夫氏。申込方法／6月22日(金)から電話または直接申込(9時30分〜17時)。

申込先・詳細  
野幌公民館☎382・2414

**遊ぶ・学ぶ感じる・トライ江別の夏! トライ☆アス☆カル☆2012**

●サマーアートキャンプ IN 江別

日時／8月2日(木)〜4日(土)。対象／小学1〜6年生。

内容／音楽鑑賞、木工体験、料理体験、自然散策、ロケット制作体験、陶芸体験など。定員／25人。**先着**

料金／1人2万500円、兄弟で参加の場合は2人で3万9千500円(食事代、教材費、保険料、撮影費など含む)。  
申込方法／7月6日(金)までに電話申込。



会場・申込先・詳細  
アトリエ陶風の村事務局(金井さん)☎384・1259

**●休館日**

◆情報図書館／月曜日。1日図書整理日で22日(金)は終日休館。特別図書整理で本館12日(火)〜17日(日)、大麻分館・江別分館・豊幌分館は5日(火)〜8日(金)まで終日休館。◆郷土資料館・セラミックアートセンター／月曜日。◆各公民館・コミュニティセンター! えぼあホールともに月曜日。

**●月曜開館**

◆市内三公民館・コミセン・えぼあホールは今年度も10・11月は月曜日に開館します。利用の申し込みについては、各館へお問い合わせください。

ERAは世界の不動産ネットワークLIXILグループのメンバーです。

江別エリアの不動産のことなら外山不動産にお任せください。  
安心取引の不動産No.1サービス <http://www.tfinc.co.jp>



北海道知事免許石狩(6)第4734号

株式会社 **外山不動産**

〒067-0063 江別市上江別西町3-15

TEL 0120-215-915

TEL 384-5761 FAX 382-5478



安全・安心な地元の工事会社です。

**住宅リフォーム工事はアシスト**

サイディング貼替・エコトイレ取替工事 **見積は無料**

システムバス・キッチン交換、ドア・樹脂窓への取替などご相談ください。

有限会社 **アシスト北海道** TEL (011) **382-6371**

江別市上江別南町25-12

FAX (011) 382-6248



6月1日(金)～9月30日(日)の間省エネルギー対策の一環として取り組む職員の服装(ノーネクタイ・ノー上着)での執務にご理解願います。(職員課)

### 体育施設の利用案内

#### 市民スポーツの日(個人利用のみの日)

市民体育館	6/24(日)
大麻体育館	6/10(日)
青年センター	6/17(日)

#### 7月分クラブ利用受付

市民体育館	6/19(火) 18:30～
大麻体育館	6/20(水) 9:00～
青年センター	6/15(金) 18:00～
東野幌体育館	6/21(木) 18:30～

#### 7月分屋外体育施設使用受付

飛鳥山・あすか・石狩川河川敷の施設	6/20(水) 18:30～青年センター
大麻中央・西・東公園の野球場	6/25(月) 18:00～大麻体育館

#### レクリエーション広場

市民体育館 6/6・20・27、7/4  
 全て水曜日 13:00～15:30  
 ※ミニバレー、ミニテニスとバウンドテニスの一般開放。体育館使用料は必要。

#### 体育館の閉館日

★トレーニング室  
 早朝開放月間

市民体育館 7/2(月)は施設安全点検日のため17:00に閉館。  
 ※6/18(月)～7/16(月・祝)8:00からトレーニング室を開放。なお他の体育室・ランニングコース・柔剣道室・卓球場・弓道場などは9:00から開放。  
 大麻体育館 6/18(月)は施設安全点検日のため18:00に閉館。  
 青年センター 6/11(月)は施設安全点検日のため13:00に閉館。  
 東野幌体育館 6/13(水)は施設安全点検日のため13:00に閉館。

#### プールの利用時間

青年センター 10:00～20:00  
 6/11(月)は施設安全点検日のため10:00～12:30。

#### そのほか屋外施設

あけぼのパークゴルフ場  
 9:00～18:00(受付17:00まで)  
 ☎382-8900  
 または指定管理者エコ・グリーン事業協同組合 ☎391-1515

## スポーツ



財団設立20周年記念事業  
**集まれ、ちびっ子！元氣祭り!!**

●跳んで、転んで、投げて、走って、笑って、泣いて、汗かいて



トランポリンやストラックアウト、親子で楽しめる軽スポーツなど、さまざまな運動が体験できます。焼き鳥やかき氷などの売店、ゲームも用意していますので、家族そろって遊びにきてください!

日時/6月23日(土)9時～15時。

対象/市民(主に小学生以下)。

その他/雨天決行(一部内容の変更あり)。運動靴・運動しやすい服装で参加してください。【無料】

会場・詳細  
 市民体育館 ☎384・5001

### ワンポイントレッスン水泳

レベルに応じて指導員があなたの泳ぎをチェックします。【無料】  
 ※プール使用料は有料。

日時/6月9日・16日・23日・30日の土曜日、18時30分～20時。

対象/身長115cm以上の方。25m程度泳げて、泳法や息継ぎをマスターしたい方。※小・中学生の方は保護者同伴。申込方法/当日会場にて受け付け。

会場・詳細  
 青年センター ☎383・1221

### グリーンボール講習会

グリーンボールは、ゴルフ、ゲートボール、ペタンクの面白さを取り入れた、子どもから大人まで楽しめる江別生まれのスポーツです。【無料】

日時・会場/①6月10日(日)大麻東公園。②6月17日(日)錦町公園。③

6月24日(日)飛鳥山公園。いずれ

も受付9時～、講習会9時30分(2時間程度)。申込方法/当日会場にて受け付け。その他/雨天中止(小雨決行)。当日は、運動靴・運動しやすい服装で参加してください。用具をお持ちでない方には、会場にて貸し出します。

市民体育館 ☎384・5001

### 登山教室

自然が満喫できる登山教室。下山後は、温泉浴でリフレッシュ! 標高629mの山で初心者向けです。

日時/【事前研修会】7月7日(土)14時、東野幌体育館研修室1。【登山日】7月14日(土)6時、市民体育館出発(予定)。対象/3時間完歩できる小学生以上の市民。※小学生は保護者同伴、中学生・高校生は保護者の承諾が必要。定員/40人。【先着】コース/塩谷丸山(小樽市)・温泉入浴あり。料金/一

先着コース/塩谷丸山(小樽市)・温泉入浴あり。料金/一

般4千200円、小・中学生千500円(保険料・入浴料含む)。申込方法/6月14日(木)～20日(水)までに料金を添えて直接申込。

市民体育館 ☎384・5001

江別少年相撲大会・地域対抗小学生相撲大会

日時/7月15日(日)10時～12時。開催場所/市民体育館相撲場。対象/市内在住の小学生男子。

参加資格/1チーム3人の団体戦(先鋒は3年生以下、中堅・大将はフリー。二人でも可)。子ども会安全会に加入していること。申込方法/7月6日(金)までに各地区育成会・各小学校・教育委員会で配布する申込用紙を提出。その他/雨天の場合は、翌日16日(月・祝)に順延。

申込先・詳細  
 生涯学習課青少年係  
 ☎381・1069

**車をもっと大切にキャンペーン**  
 キズ・へコミをつけたまま、乗っていませんか?  
**自社工場の修理だから安心!** 価格も安心  
 「広報えべつ見た!」で見積無料  
 「広報えべつ見た!」で今なら15%OFF  
 保険・事故修理にも対応

**夏の車検**  
 早期予約が**お得!**  
 ※詳しくは当店で「広報えべつ見た!」で3,000円割引クーポン進呈!

**ホクシンググループ**  
 ロータスクラブ加盟店  
 北海道運輸局長指定工場  
**株式会社北進自動車工業**  
 TEL.011-383-4325  
 北進自動車 検索  
 ガレージバス  
 O CaCo各車庫  
 トヨタカローラ札幌  
 O 五反野  
 JOYPIT

### 夕食後や仕事帰りにも トレーニングを!

●朝9時～夜8時30分まで利用  
できます

目的に合わせてメニューを作成し、  
体力・筋力トレーニングを指導します  
会場／市民体育館・大麻体育館ト  
レーニング室。料金／3千円。  
申込方法／随時受付。事前予約が  
必要。電話申込可。

申込先・詳細  
市民体育館 ☎ 384・5001

### 学校体育施設地域開放 (土曜開放)

市内の学校体育施設を開放し  
ます。バドミントンやボール遊び  
など、用具を使って各種スポー  
ツができます。1校に指導員が2  
人つきまです。指導に従って  
ください。※学校の都合により中  
止する場合あり。

開放施設／第三小、豊幌小、江別  
太小、大麻小、対雁小、中央小、  
大麻泉小、野幌若葉小、いずみ野  
小、上江別小の体育館とグラウン  
ド。  
無料 日時／学校の長期休業  
期間や運動会・学芸会準備期間を  
除く、平成25年2月末までの毎  
週土曜日8時30分～12時。対象  
／開放校近郊に在住の小・中学生  
と保護者。

詳細  
生涯学習課スポーツ振興係  
☎ 381・1061

### ノルディックウォーキング講習会

2本のポールを使って歩くと、普通のウォーキングよりもエネルギー消費量が大きく、トレーニングとして効果的です。  
日時／7月1日(日)受付9:15～、開始9:30～(12:00終了)。  
会場／北海道立野幌森林公園(同公園自然ふれあい館駐車場にて集合)。  
対象／小学生以上。定員／50人。**先着**  
料金／500円。申込方法／6月7日(木)～13日(水)までに料金を添えて各体育館に直接申込。**その他**／ポールは無料で貸し出します。

### 第2期さよならメタボ教室

骨盤体操や簡単な筋力トレーニングを行います。腰痛予防や代謝アップでメタボリック症候群の予防改善を目指します。  
日時／7月9日(月)～8月29日(水)10:00～11:00、月・水曜日の全15回。  
会場／大麻体育館。対象／18歳以上の市民(学生の受講不可)。同教室の未受講者を優先。  
定員／30人。**抽選** 料金／4,000円。※別途保険料(任意)。  
申込方法／6月14日(木)～20日(水)に各体育館へ直接申込。

### 第2期 エクササイズナイト

ストレッチ、エアロビクス、簡単な筋力トレーニングを行う夜間の教室です。  
日時／7月18日(水)～9月24日(月)19:00～20:30、月・水曜日の全15回。  
会場／東野幌体育館。対象／18歳以上の市民(学生の受講は不可)。同教室の未受講者を優先。  
定員／30人。**抽選** 料金／4,600円。※別途保険料(任意)。  
申込方法／6月14日(木)～20日(水)に各体育館へ直接申込。

### 財団設立20周年記念事業 第27回市民グリーンボール大会

日時／7月8日(日)受付8:00～、開会式8:30～、競技開始9:00～。  
会場／飛鳥山公園グリーンボール場(大会用特設コース)。  
対象／小学生以上の市民男女(年齢の上限なし)。  
料金／高校生以上600円、小・中学生300円。  
申込方法／6月7日(木)～20日(水)までに申込用紙に記入し、料金を添えて各体育館へ直接申込。  
その他／雨天中止(小雨決行)。用具をお持ちでない方は当日貸し出します。  
7月7日(土)に大会用特設コースでの事前講習会(ルール講習・コース体験)を実施。

個人戦	①男子の部	ダブルス	④男子の部
	②女子の部		⑤女子の部
	③小・中学生の部		⑥ミックスの部
			⑦親子の部(小・中学生と保護者)

※全種目18ホールストロークプレー。個人・ダブルス両方の申し込みは可。ダブルス戦での重複は不可。種目による参加者少数の場合はその種目を中止することがあります。

### 財団設立20周年記念事業 第20回原始林クロスカントリー大会

日時／9月2日(日)9:20開会式。  
会場／道立野幌総合運動公園陸上競技場。  
料金／高校・一般2,300円、小・中学生1,300円、ファミリー2,800円。  
申込方法／7月1日(日)～8月10日(金)の間に申込用紙(振込取扱票)に必要事項を記入し、料金を添えて郵便振込(8月10日消印有効)で送金、または各体育館に直接申込。



ゲストランナー 喜瀬ひろしさん

種目	距離	年齢	種目	距離	年齢
A	一般男子 10km	高校生以上39歳以下	J	一般女子 10km	高校生以上39歳以下
B		40歳以上49歳以下	K		40歳以上
C		50歳以上59歳以下	L		高校生以上39歳以下
D	60歳以上	M	一般女子5km	40歳以上	
E	一般男子5km	高校生以上39歳以下	N	中学女子5km	1～3年生
F		40歳以上	O		4～6年生
G	中学男子5km	1～3年生	P	小学女子3km	1～3年生
H	小学男子3km	4～6年生	Q	ファミリー3km	小学4～6年生の親子ペア
I		1～3年生	R		小学1～3年生の親子ペア

イベントの申込は  
スポーツ振興財団

◆市民体育館  
◆東野幌体育館

☎ 384-5001  
☎ 382-5000

◆大麻体育館  
◆青年センター  
☎ 382-1439  
☎ 383-1221

外壁から塗装までどこよりも安く! を目指して

迅速 安価  
丁寧 で

お客様のお役に  
立ちます!!

# 低価格

にて承ります。

外壁サイディング・塗装のことなら何でもお問い合わせください

職人・施工・管理  
株式会社 オーテック ☎ 011-398-3172 FAX.011-385-7163  
〒067-0034 江別市いずみ野19-5

認定補聴器専門店・全国補聴器販売店協会会員

札幌 江別 帯広

## さくら補聴器センター江別店

江別市幸町33-6須藤ビル1階  
☎ 011-383-4133

営業時間／9:30～17:30(土曜日は15:00まで)  
定休日／日曜・祝日

http://www.sakura-hochouki.com

# みんなの広場

## 中継コーナー

### ■「さっぽろ圏ご当地ふーど発見隊」参加者募集

**内容** 親子を対象に生産者や直売所への現地見学や、ラップサンドのアイデアを考案するなど、地域の「食」を考えます。／**日時** 学習会7月8日(日)、現地見学会7月25日(水)、7月27日(金)／**対象** 小学4年生～6年生までの児童とその保護者／**定員** 30組60名／**申込・詳細** 札幌広域圏組合事務局 ☎ 290 - 1313

### ■6月は「外国人労働者問題啓発月間」です

外国人労働者の適切な雇用に努めましょう。／**詳細** ハローワーク江別 ☎ 382 - 2377

### ■春の河畔林を散策してみませんか

**内容** 酪農学園大学の宮木教授と一緒に散策します。参加無料。昼食付。／**日時** 6月23日(土)10時～13時(雨天決行)／**場所** しのつ河畔林(篠津256)／**定員** 30名／**申込・詳細** 6月18日(月)までに参加者全員の住所、氏名、年齢、職業、電話番号とJR江別駅南口バス停横からの送迎バスを利用する方は、「バス利用」と記入し、公益財団法人 草野河畔林トラスト財団「自然セミナー」(☎ 067 - 0063 上江別西町1、☎・FAX 381 - 0550、<http://www.alles.or.jp/kahanrin/index.html>)へ申込を。

### ■100万人ラジオ体操・みんなの体操参加者募集

**日時** 7月22日(日)5時50分～／**場所** モエレ沼公園プレイマウンテン前(雨天時はつどーむ)

／**バス発車場所** ★上江別老人憩の家4時30分発★青年センター4時40分発★教育庁舎(車庫前)4時30分発



★市民体育館4時40分発★大麻東地区センター4時30分発★大麻西地区センター(西地区体操場)4時40分発／**定員** 27名(先着)／**参加費** 大人100円、小・中学生50円(傷害保険料等)／**申込・詳細** 6月30日(土)までに江別ラジオ体操連盟佐久間会長 ☎・FAX 386 - 4852まで申込を。

### ■「生命の貯蓄体操」初心者教室

**内容** 身体の気・血の巡りを良くする導引術。／**日時** 6月19日～7月10日までの毎週火曜日9時30分～11時30分(全4回)／**会場** 江別市総合社会福祉センター(錦町14-87)／**定員** 30人(先着)／**参加料** 1,000円／**申込・詳細** NPO法人生命の貯蓄体操普及会江別連絡所伊藤 ☎・FAX 384 - 1705、塚本 ☎・FAX 383 - 8211

### ■国民年金保険料の収納業務を民間委託

国民年金保険料の「電話や文書による納付督促および収納業務」を日立キャピタル債権回収・日立キャピタル共同企業体に委託しています。／**詳細** 新さっぽろ年金事務所 ☎ 892 - 9316

### ■税務職員募集

**資格** 高卒見込みの者および高卒後3年を経過していない者／**第1次試験** 9月9日(日)／**申込** 6月26日(火)～7月5日(木) <http://www.jinji-shiken.go.jp/juken.html>／**詳細** 札幌国税局人事第二課採用担当 ☎ 231 - 5011 内線 2315

### ■歯の無料健康相談

**内容** 札幌歯科医師会所属の市内歯科医師が行います。無料フッ素塗布実施。粗品用意。／**日時** 6月23日(土)14時～17時／**会場** イオン江別店3階文化教室／**詳細** クオレ矯正歯科クリニック ☎ 389 - 8241



## ミニ情報

### ■英会話講座

#### ①ビルさんの英会話(初中級)

**日時** 6月13日～8月8日の毎週水曜日19時～20時／**対象** 高校生以上／**講師** ビル・カンウェイさん

#### ②美華さんの英会話(初級)

**日時** 6月14日～8月9日の毎週木曜日10時30分～11時30分／**講師** 美華・カンウェイさん／①②**会場** 江別国際センター(東野幌本町74)／**受講料** 10,000円(全9回)／**定員** 各15名(先着順)／**詳細** 江別国際センター ☎ 381 - 1111(月曜日～金曜日10時～16時)

### ■パークゴルフ大会

#### ①市民体育大会パークゴルフ大会

**日時** 7月22日(日)／**定員** 120名／**参加料** 600円／**申込・詳細** 7月8日(日)までにあけぼのパークゴルフ場 ☎ 382 - 8900

#### ②江別市長杯パークゴルフ大会

**日時** 8月5日(日)／**定員** 30組120名／**参加料** 2,400円(団体戦)／**申込** 7月22日(日)までに上ノ山 ☎ 382 - 3658／①②**会場・詳細** あけぼのパークゴルフ場 ☎ 382 - 8900

### ■第34回えべつ女性協まつり

**内容** 歌謡・舞踊などの発表、地元特産品の販売など。／**日時** 7月8日(日)10時～15時／**会場** 市民会館大ホール／**入場料** 400円／**詳細** 江別市女性団体協議会千葉 ☎ 384 - 3230

### ■フリマ出店者募集

#### ①えべつ・フリーマーケット

**日時** 第2回6月24日(日)、第3回7月15日(日)9時～14時(雨天中止)／**会場** 市役所正面駐車場

#### ②フリーマーケットINイオン江別店

**日時** 7月1日(日)9時～14時

(雨天中止)。／**場所** イオン江別屋外駐車場(幸町35)

①②**募集数(料金)** 手持ち出店60店(2千円)、車出店10店(3千円)。1区画約2×25m。アマチュア限定／**申込・詳細** 各開催日の10日前までに、往復はがきに出店希望日、住所、氏名、年齢、職業、電話・ファクス番号、主な出店物、希望区画数を記入し、日本リサイクルネットワーク・えべつへ郵送。☎ 067 - 0074 高砂町10-14、☎・FAX 385 - 2917

### ■おやこの食育教室

**内容** 一緒に料理を作り「子どもの心と体の健康づくり」を学びます。／**日時** 6月30日(土)10時～14時／**会場** 野幌公民館調理室／**対象** 小学3年生以上の親子。祖母、祖父、姉、兄でも可／**定員** 15組(先着)／**参加料** 1組700円(同伴の幼児300円)／**持ち物** エプロン、三角巾、ふきん、上履き、筆記用具／**申込** 6月25日(月)までに江別市食生活改善協議会稲垣 ☎ 386 - 3585

### ■第37回江別こどもまつり

**日時** 6月17日(日)10時～14時30分(雨天決行)／**会場** 酪農学園大学構内(文京台緑町582-1)／**入場料** 300円(3歳以上、傷害保険付)／**詳細** 江別子ども劇場 ☎ 383 - 9661(月曜日10時～14時、水・金曜日10時～17時)

### ■講演会「7ヵ国語で話そう。」

**内容** 多言語・赤ちゃん・コミュニケーションをテーマに言語交流研究所研究員が講演。／**日時** 6月12日(火)10時～12時／**会場** 大麻公民館／**詳細** ヒッポファミリークラブ ☎ 0120 - 557 - 761







# 保健・健康



※特に記載があるものを除いて、会場・詳細は保健センター（若草町6-1 ☎385-5252）です。

対象者に送られる個別案内または江別市ホームページをご覧ください。

## ○ 乳幼児健康診査

項目	日程	時間	料金	留意事項
4か月児健診	6月19日(火)、7月6日(金)	9:00～11:00	無料	対象者には個別に通知します。
10か月児健診(平成23年8月生まれ)	市内の小児科医院(要予約)			
1歳6か月児健診(平成22年11月生まれ)	6月13日(水)、29日(金)	9:00～11:00		
3歳児健診(平成21年5月生まれ)	6月14日(木)	9:00～11:00、13:00～14:30		
	6月27日(水)	9:00～11:00		

## ○ 歯科相談・フッ素塗布

日程	時間	対象	持ち物	料金
6月13日(水)、29日(金)	13:15～15:00	1歳から就学前までのお子さん	母子手帳、歯ブラシ、コップ、タオル	フッ素800円

## ○ がん検診

項目	助成対象	留意事項
胃・肺・大腸がん	受診日現在40歳以上の方	職場で検診を受ける機会のない市民が対象。受診の際は健康保険証をお持ちください。実施医療機関については、「広報えべつ4月号」に折り込みの「江別けんしんだより」をご覧くださいか、保健センターまでお問い合わせください。
子宮がん	受診日現在20歳の方および21歳以上で元号の生まれ年が偶数年の方(例:昭和22・24・26・・・)	
乳がん	受診日現在40歳の方および41歳以上で元号の生まれ年が偶数年の方(例:昭和22・24・26・・・) 注意【対象外となる方】①医療機関で、乳腺の経過観察中の方や乳腺疾患で治療中の方、②豊胸手術を受けている方、③心臓にペースメーカーを入れている方	

	日程	受付期間	出発場所・出発時間	料金( )は国保加入者	留意事項
送迎バス検診	7月5日(木)	6月1日(金)～19日(火)	市役所大麻出張所(8:00 出発)	胃がん 1,000円(500円)	※子宮がん・乳がん検診は1つでも受診できます。それ以外は複数でお申し込みください。  <b>申込・会場 / 北海道対がん協会</b> <b>札幌市東区北26条東14丁目1-15</b> <b>受付時間 / 平日 9:00～17:00</b> <b>第1・第3土曜日 9:00～12:20</b>  <b>☎ 748-5522</b>
	7月10日(火)	6月1日(金)～22日(金)	豊幌地区センター(8:00 出発) 市役所正面玄関前(8:20 出発)	肺がん 300円(200円) 大腸がん 500円(300円)	
	7月17日(火)	6月1日(金)～29日(金)	市役所正面玄関前(8:00 出発)	子宮がん頸部	
	7月27日(金)	6月1日(金)～7月11日(水)	野幌鉄南地区センター(8:00 出発) 野幌公民館(8:15 出発)	1,000円(500円) 子宮がん頸部・体部(対象者) 1,500円(800円)	
	8月22日(水)	7月2日(月)～8月6日(月)	野幌公民館(8:20 出発)	乳がん 40～49歳	
	8月31日(金)	7月2日(月)～8月15日(水)	野幌鉄南地区センター(8:00 出発) 野幌公民館(8:15 出発)	1,400円(700円) 乳がん 50歳以上	
子宮がん・乳がん専用バス検診	7月13日(金)	6月1日(金)～27日(水)	市役所正面玄関前(11:05 出発) 大麻西地区センター(11:30 出発)	1,200円(600円)	胃がん・肺がん・大腸がん検診を受けられます。 <b>申込 / 保健センター 385-5225</b> <b>受付時間 / 平日 8:45～17:15</b>
検診はつらつ	7月30日(月) 31日(火)	6月5日(火)～7月17日(火)	会場:保健センター 若草町6-1 時間:6:30～10:30頃 ※申し込み時に予約時間をお伝えします。	胃がん 1,000円(500円) 肺がん 200円(100円) 大腸がん 300円(200円)	

## ○ エキノコックス症検診

日程	時間	対象	料金
6月21日(木)、22日(金)、25日(月)、26日(火)	6:30～10:30	小学3年生以上の市民。過去に異常なしの方の検診は5年に一度。直接保健センターへ。	無料

## 休日・祝日当番病・医院(救急・急病)

【診療時間】内科・小児科 9:00～17:00 / 外科系 9:00～翌朝 9:00 (■印の医療機関は診療時間が異なります。)  
※都合により変更される場合があります。新聞紙上または北海道救急医療情報案内センター(フリーダイヤル 0120-20-8699、☎ 272-8699、携帯電話からは 011-221-8699)、江別市消防本部(☎ 382-5453)、江別医師会のホームページでご確認ください。

月/日	内科・小児科	外科系
6/3(日)	□緑苑クリニック(内科のみ) 野幌末広町2-12 ☎381-6490 □ウルトラ内科小児科クリニック(小児科のみ) 大麻栄町11-9 ☎688-8801	□溪和会江別病院 野幌代々木町81-6 ☎382-1111
10(日)	■平賀内科クリニック 野幌東町26-26 ☎382-5989 (診療時間 8:30～17:00)	□江別谷藤病院 幸町22 ☎382-5111
17(日)	□江別谷藤病院(内科のみ) 幸町22 ☎382-5111 ■江別市立病院(小児科のみ) 若草町6 ☎382-5151 (診療時間 8:30～17:00)	■江別市立病院 若草町6 ☎382-5151 (診療時間 8:30～翌朝 8:30)
24(日)	□田村内科クリニック 野幌末広町38 ☎385-2626	□江別谷藤病院 幸町22 ☎382-5111
7/1(日)	□江別循環器(内科のみ) 中央町1-1 ☎389-0810 □あずま子ども家庭クリニック(小児科のみ) 野幌住吉町25-10 ☎385-2500	□溪和会江別病院 野幌代々木町81-6 ☎382-1111
8(日)	□たぐち内科クリニック 元町21-12 ☎389-7855	□溪和会江別病院 野幌代々木町81-6 ☎382-1111

※産婦人科救急夜間相談 ☎622-3299【さんびきゅうきゅう】  
札幌市産婦人科救急電話相談 (年間全日対応 19時～翌朝7時)

## 日赤社資募集のお願い

毎年、社資のご協力をいただきありがとうございます。  
日本赤十字社は災害救助、医療や献血推進事業など幅広い活動を展開しております。特に昨年、未曾有の大災害となった東日本大震災への救援活動に続き、ボランティア活動、こころのケアなどの復興支援を継続して行っていますが、それらの活動は皆様からの社資によって支えられています。  
今年も6月から、自治会を通して社資の募集を行っております。皆様のご理解とご協力をお願いいたします。

【詳細】日本赤十字社江別市地区事務局(福祉課内) ☎381-1031



# 無料相談窓口

悩んだら  
相談しよう!



※ 祝日は休みます。

相談内容	日時	会場・問い合わせ	
一般相談	月～金曜日 8:45～17:15	市民相談所 ☎ 381-1021	
税務相談 (要予約) ※税理士が税全般について相談を受けます	6月20日(水)、 7月18日(水) 13:00～16:00	市民税課 ☎ 381-1012	
暮らし 家庭生活 悩みごと相談	月曜日 10:00～15:00	総合社会福祉センター ☎ 385-1234	
	水曜日 10:00～15:00	にこにこ相談室 ☎ 389-7830 (総合社会福祉センター内)	
	木曜日 10:00～15:00	市役所大麻出張所 ☎ 382-4855	
悩みごと テレホン相談	火、金曜日 10:00～15:00	総合社会福祉センター ☎ 389-7830	
消費生活相談	月～木曜日 9:30～16:30 金曜日 10:00～16:00	市役所第二別館2階 消費生活相談室江別消費者 協会 ☎ 381-1026	
	金曜日 10:00～16:00	市役所大麻出張所 江別消費者協会 ☎ 382-4855	
こころの健康相談 (要予約) ※精神科医師・保健師が 相談を受けます	6月21日(水) 13:30～16:00	北海道江別保健所 ☎ 383-2111 【こころの健康相談】 ※精神科受診歴のある方は要相談 前日12:00まで予約受付。	
女性の健康相談	6月12日(火) 13:30～15:30	【女性の健康相談】 前日16:00まで予約受付。	
親子健康相談	6月27日(水) 13:30～15:00 7月4日(水) 9:30～11:00		
へるすあつが相談 (要予約) ※生活習慣病予防相談・ 栄養相談	6月8日、 15日、22日、 7月6日 いずれも金曜日 13:30～15:30	保健センター ☎ 385-5252	
こころと体の 健康相談 ※保健師・栄養士が 相談を受けます	月～金曜日 9:00～17:00		
子育て・教育	乳幼児の子育て 相談	月～金曜日 9:00～17:00	子育て支援センターすくすく ☎ 381-1714
	子育てテレホン 相談	月～金曜日 10:00～12:00	相談室(教育委員会内) ☎ 384-7005
	家庭児童相談	月～金曜日 9:00～17:00	子ども家庭課 ☎ 381-1236
	教育相談 (要予約) ※臨床心理士が相談を 受けます	6月12日、19日、 26日、7月3日 ① 10:00～11:00 ② 11:00～12:00 いずれも火曜日	少年指導センター (青年センター2階サークル室3) ☎ 384-7830
	いじめ・不登校 相談	月～金曜日 10:00～17:00	少年指導センター ☎ 382-4044

相談内容	日時	会場・問い合わせ	
認知症の 介護相談	水、木曜日 10:00～15:00	いきいきセンターさわかち ☎ 387-5657	
	木曜日 10:00～15:00	総合社会福祉センター ☎ 389-7830	
福祉 高齢者総合相談	月～金曜日 8:45～17:15	江別第一地域包括支援セン ター ☎ 389-4144	
	月～金曜日 8:30～17:30	江別第二地域包括支援セン ター ☎ 389-5420	
	土曜日 8:30～12:30		
	月～土曜日 8:45～17:45	野幌第一地域包括支援 センター ☎ 381-2940	
	月～金曜日 8:30～17:00 土曜日 8:30～12:30	大麻第一地域包括支援セン ター ☎ 388-5100	
精神障がい 回復者生活相談	月～金曜日 10:00～15:00	あすか就労継続支援施設 ☎ 382-0660 あすか地域活動支援センター ☎ 391-9222	
障がい福祉相談	月～金曜日 8:45～17:15	障がい者支援センター ☎ 802-5004	
行政・法律	法律相談 (要予約)	6月14日(水)、 28日(水) 13:00～15:00	市民相談所 ☎ 381-1021
	行政相談	6月28日(水) 13:00～15:00	※法律相談については、6/1 日から 予約受付。各相談日先着5人。
	人権相談	今月はお休みです	
その他	金融相談 (要予約)	6月5日(火)、19日(火)、 7月3日(火) 10:00～15:00	江別商工会議所 ☎ 382-3121
	子ども電話相談	月～金曜日 10:00～17:00	少年指導センター ☎ 384-7830
	ヤングテレホン	月～金曜日 13:00～17:00	相談室(教育委員会内) ☎ 383-8009
	犯罪被害者支援	月～金曜日 9:00～17:00	市民生活課 ☎ 381-1018

## ★6月★ 献血バスひまわり号巡回日程

日 時	場 所
6/6(水) 10:00～17:00	北翔大学・北翔大学短期大学部(文京台23)
6/7(木) 10:00～17:00	北翔大学・北翔大学短期大学部(文京台23)
6/22(金)	9:30～11:00 江別市消防本部(野幌代々木町80-8)
	11:30～13:00 江別警察署(弥生町23)
	14:30～16:30 溪和会江別病院(野幌代々木町81-6)
6/29(金)	9:30～10:30 ESC北海道電気技術サービス(株) (西野幌120-8 RTNパーク内)
	12:30～16:30 江別市立病院(若草町6-1)

※北翔大学・北翔大学短期大学部については、間に1時間ほど休憩を取ります。

## えべつ市民健康づくりプラン2

後期行動計画  
の重点プログラム5番目

## 健康一口メモ「吸わない・飲まないあたりまえ」



6月の第3日曜日は父の日ですね。タバコの購入時に年齢確認が必要となった今の時代では考えられませんが、昔は父の日に、小学生の子どもがなげなしの小遣いでタバコをプレゼントすることも多かったとか。当時は、日本中のお父さんとタバコは深い関係があったようです。

今では、タバコの害を知らない人はいないと言ってよいほど、タバコの弊害は一般的な知識となりました。父の日にタバコを贈るのは『早く、肺がんになってね!』と言っているのと同じです。お父さんだけでなく、家族みんなの健康のためにも、タバコの害について考える日にしたいですね。

タバコには60種類以上の発がん性物質が含まれていると言われ、

若い女性の場合、妊娠や出産にも悪影響を与えます。妊婦さんがタバコを吸うと、流産しやすくなり、早産や死産の危険性も高まります。また、低出生体重児が生まれる頻度や、乳幼児突然死症候群の危険度も非常に高まります。もちろん、妊婦さんの周囲でモクモクと紫煙を上げるのも厳禁です。タバコの有害物質は、喫煙者が吸い込む煙よりも、タバコの先から出ている煙のほうに多く含まれているといわれます。非喫煙者でも、このタバコの煙を吸い込むこと(受動喫煙)によって、健康への害が生じることを忘れてはいけません。

6月は、木々や草花のみずみずしい青さに心癒される気持ちの良い季節。タバコの臭いではなく、緑の新鮮な木々の香りを感じてみませんか。

### 1 屯田資料館が開館中です

4月29日（日）から屯田資料館（野幌代々木町38-11）が開館しました。この建物は明治17年頃に建てられた野幌屯田兵第二中隊本部で、北海道の有形文化財に指定されています。館内には資料や備品などが展示され当時の生活をうかがい知ることができます。開館日時は11月3日（土）までの毎週土・日・祝日の9時30分から17時まで（入館は16時30分まで）、入場料は大人100円、小中学生50円です。



### 2 江別ときめいく、リニューアルオープン

市内および近郊の障がい者就労支援施設で作られたパンやお菓子、せっけんなどを市内の障がい者が販売する「江別ときめいく」が、1か月間の休業を経て4月27日（金）から営業を再開しました。同日、オープンセレモニーが開かれ、早速多くの方が訪れていました。

江別ときめいくはイオン江別店1階フードコートで営業しています（10時～17時、月・木曜日休み）。



### 3 蒼樹大学入学式

5月10日（木）、65歳以上の高齢者が学ぶ「江別市蒼樹（そうじゅ）大学」の入学式が野幌公民館で行われました。今年は82人が入学。各分野の専門家による講演のほか郷土史やコーラスなどを2年間にわたって学びます。入学式後に行われた第1回目の講座では全員で校歌「蒼樹の丘」を練習しました。



### 4 さくらんぼひろば

5月17日（木）、双子など多胎児の親子と一緒に遊ぶ「さくらんぼひろば」が子育て支援センターすくすくで行われました。「さくらんぼひろば」は育児の大変な多胎児の母親のリフレッシュ・情報交換の場で、子どもたちにはゆったりとした遊び場を提供します。

この日は双子3組、三つ子2組総勢19名が参加。子どもたちは広い室内を思いっきり遊びまわり、終始賑やかであったという間に時間が過ぎていました。



北海道江別市役所

☎ 067-8674 北海道江別市高砂町6 ☎ 011-382-4141（代表）

HP = <http://www.city.ebetsu.hokkaido.jp/> Email = [koucho@city.ebetsu.lg.jp](mailto:koucho@city.ebetsu.lg.jp)

江別市の人口と世帯（平成24年5月1日現在） **121,133人**（対前月+193人） **54,172世帯**（対前月+294世帯）

障がいのある方のための、点字とカセットテープによる「広報えべつ」もあります。

**【詳細】** 福祉課障がい福祉係 ☎ 381-1031

## 第23回えべつやきもの市 7月14日（土）・15日（日）

「えべつやきもの市」は、毎年7月第2土・日曜日に開催されます。市民による実行委員会が主催し、毎回、道内の陶芸家や金属・ガラス作家を中心に、陶芸サークル、「やきもの」にこだわった飲食店など300店以上が出演します。恒例の「れんがドミノ」のほか、参加・体験型イベントなども盛り込まれ、楽しさいっぱいです。

作り手と使い手の交流を楽しみながら、すてきな「やきもの」を見つけてみませんか。

**【詳細】** えべつやきもの市実行委員会事務局（NPO法人やきもの21内）

☎ 391-2160 Eメール = [ichi@yakimono21.org](mailto:ichi@yakimono21.org)

